

DIARIO

UN BANDERA... UN ESCUDO... UN HIMNO... UN DIARIO

☎ 582-6747

📍 Engelandstraat 29

@ noticia@diario.aw

www.diario.aw

1,75 FLORIN

CORTE

**Sospechoso
Ryson Paskel
a expresa den
KIA: "10 dilanti
Hues ta mihor
cu 10 bou tera"**

Endy Croes:

Veredicto di Hues lo mester determina kico ta futuro di Lotto pa Deporte



ORANJESTAD (AAN): Parlamentario Endy Croes ta basta indigna cu e situacion di Lotto pa Deporte, segun el a informa loke a tuma lugar tabata lo siguiente: Despues di eleccion di september 2017 pa ta exacto un luna despues esta 17 di october 2017 Directiva di Lotto pa Deporte yena cu activistanan di AVP a acudi na Notaris Yarzagaray y asina a cambia e contexto di Statuut di Lotto cual a worde funda cu un bon intencion desde 1982.

E personanan aki a percura pa cambia historia di Lotto. Normalmente un miembro di Bestuur por bay maximo 2 periodo di 4 aña y despues no por ta eligibel mas. Wel tur e miembronan aki kendenan ta ambicioso na placa tin mas di 9 aña bayendo pa di 10 aña den bestuur. Algo increibel. Deporte ta sangrando y no por cumpli cu un maneho coherente di gobierno pasobra contacto entre e corruptonan di Lotto y Minister ta 0. Parlamentario Endy Croes ta splica cu e ta kere den democracia y ta kere den nos sistema hudicial y ta spera cu e siman aki lo cay un veredicto na fabor di pueblo y asina por ehecuta un vision cu a bay campaña cu ne riba e tema deportivo.

Analisis

DIARIO ta consulta cifranan y rapportnan

Indexering empleadonan gobierno for di cartera di e pover?

"Un era nobo ta cuminsa pa Arubus"

Pa fin di Juni aki e prome busnan nobo pa Arubus lo ta na Aruba



ORANJESTAD (AAN): Minister di Transporte, Comunicacion y Sector Primario sr. Chris Romero a duna informacion dialuna mainta Gobierno durante conferencia di prensa, den cual, y como tema principal a elabora riba yegada di e prome siete pa ocho unidadnan pa Arubus, na fin di Juni awor.

E dignatario a reitera tocante su viahe reciente pa Sao Paulo, Brasil, hunto cu su consehero y e director di Arubus, unda a bishita e compania cu ta produci e busnan.

E mandatario a subraya cu esaki a tuma un inversion grandi y esaki a tuma tempo pa haci e cosnan bon y bin cu e busnan adecua, y pa brinda bon servicio.



JUNE
**SPECIAL
PROMO**

Buy 100 get 15,-awg off
Buy 200 get 40,-awg off
Buy 300 get 60,-awg off
Buy 400 or more
get 100,-awg off

Valid only on CURVY Collection & Basics/Outlet dept.



Groceries Like Home!

For more information please call (297) 521-2370.
Open Monday to Saturday from 7:30am to 9pm.
Sunday from 9am to 6pm. www.lingandsons.com

THE #1 SUPERMARKET IN ARUBA



IN STORE!

LINCOLN MKC



POWER LIFTGATE

SYNC® 3
WITH ANDROID AUTO™ + APPLE CARPLAY™



REMOTE START

L.G. Smith Boulevard 112,
Oranjestad, Aruba
Phone: 524.4444
www.yrausquin.com



LINCOLN

 YRAUSQUIN

Editoria

Enseñansa mester sirbi e mucha, e famia y e pais

Segun indicacionnan, enseñansa lo haya basta atencion durante e siman aki. Esaki debi na e actual desaroyonan rond di e proyecto Tra'i Merdia.

Nos a sigui e proceso basa riba un conflicto di loke mester pasa y loke no mester pasa cu un parti importante di nos sistema escolar.

Nos a haci nos investigacionnan cu lo duna como resultado un bista total di loke ta necesario pa adapta den nos sistema di enseñansa, cu mester sirbi e mucha, e famia y e pais.

E tres elementonan separa pero directamente relaciona cu otro, tabata basa pa nos investigacion. Kico mester pasa pa enseñansa ocupa e puesto central cu e tin den desaroyo di Aruba?

Pa cuminsa mester bolbe na loke tabata tin for di inicio na Aruba. Nos pais ta conoci pa su sistema educativo y escolar halto. Si na otro paisnan den nos region, analfabetismo tabata algo cu mester a supera, na Aruba e tabata un excepcion.

For di edad tempran, e Arubiano a cuminsa siña lesa y skirbi cu ta apertura pa e sistema escolar pero tambe e nivel di bida cu un dia e mucha mester tin pa e por ta feliz den su comunidad.

Aruba ta papia di Aruba, ta papia di Aruba y no di sistemanan cu mester cuadra cu pensamiento di cualkier otro parti di mundo. Pa Aruba por ta central den nos sistema di enseñansa, e mester ta dirigi riba e mucha cu identidad Arubano, e famia Arubano heredero di un cultura cu su base den educacion y finalmente e comunidad di Aruba cu mester inverti den educacion como vehiculo pa formacion di mucha.

Aruba ta parti di un mundo cu a conoce cambio den participacion di ciudadanonan. Reglanan cu mundo civilisa na cual Aruba ta pertenece a adapta, ta exige pa tene cuenta cu e cambionan cu a tuma luga den famia, cu ta central pa e mucha.

Den pasado e mama no tabata participa na e proceso laboral den mayoria di caso. Caminda tabata necesario, mamanan tabata yuda den e sosten di nan famia cu pastechi, bolo, cose pa menciona algun area di trabou di e sexo femenino.

E mama tabata na cas pa e mucha te na momento cu e mucha dren-ta e sistema escolar na edad di seis aña. E mama tabata e prome educador di e mucha y principio di su desaroyo.

Na momento cu e mama a cuminsa traha pafo di cas y a bira mas

activo den comunidad, un problema a surgi. Un circulo nobo a presenta su mes den comunidad, cu a mira damanan ocupa luga cu tabata exclusivo pa hende homber. Damanan a bira profesional y a cuminsa ocupa puestonan cu no tabata mara na nan estado civil di soltero of di sexo.

Den tur famia tabata tin madushi y tantanan cu tabata disponibel pa yuda cu e prome cinco aña di un mucha. Esaki a stop di ta e realidad.

E necesidad pa mamanan cu mester a bandona nan cas pa bay traha, a crea e necesidad pa un trai' merdia. Un luga pa muchanan keda despues di merdia.

Na principio no tabata tin regla pa e centronan cu tabata cuida mucha merdia. Ademas e no ta parti di enseñansa oficial. E calidad ta depende di e placa cu e mama tin pasobra e no ta obligatorio. Placa cu e mama ta gana pa yuda su famia, mester bay pa e centronan cu no tabata tin trahado profesional den e sector di enseñansa pero tabata haci e trabou cu antes tabata di madushi.

Awor kico mester pasa? Mester crea un totalidad pa enseñansa. Mester dicidi for di cual edad, enseñansa ta cuminsa y kico e exigencianan ta. Mester duna mamanan un oportunidad pa bay traha tranquil, sabiendo cu nan yiu ta bon cuida.

E contesta ta, pa na prome luga bolbe na e sistema di antes di school te 3or. Departamentonan di Enseñansa y Social mester mira con por yega na un proceso laboral den cual caminda ta posibel, e mama por traha tambe di 7or pa 3or di atardi.

Pues "despues di school" ta bira "school" cu ta bolbe na e sistema di antes cu mas tempo pa dedica na cada mucha. Nos mester bolbe na loke tabata funciona bon pa mucha y ta kita gasto grandi di e famia. Mester yega na un concepto nobo na cual edad, enseñansa mester cuminsa pa muchanan teniendo cuenta cu nos normanan y balornan.

Pues e solucion no ta kico ta bon pa Ministro ni trahado, pero kico ta bon pa e mucha, e famia y e pais. No mester lubida cu e mucha lo bira e miembro di comunidad, cu mañan ta percura pa e pais funciona. Mas halto calidad di su preparacion miho pa e pais cu ta inverti placa den loke ta sirbi interes di e pais, nos Aruba cu hasta den tempo moderno ta keda Aruba.

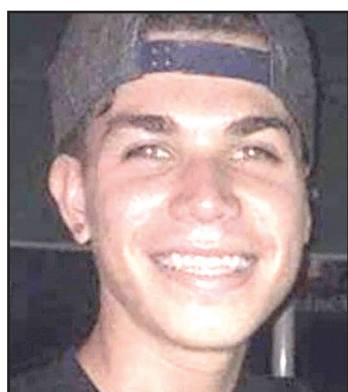
Fiscal ta señala durante tratamiento di caso di mata Camilo

Sospechoso Ryson Paskel a expresa den KIA: "10 dilanti Hues ta mihor cu 10 bou tera"

ORANJESTAD (AAN): Siman pasa Fiscal a exige 12 aña di prison pa e homber Ryson Paskel (20), kende a hinca Camilo Carreño-Sosa (22) mata dia 2 September 2018 den parkinglot patras di Arawak Gardens.

SOSPECHOSO A EXPRESA DEN KIA:

DIARIO a publica tratamiento di e caso pero awe ta publica e parti cu a laga hopi den sala di Corte boca habri cu e expresion cu Ryson a haci den Prison KIA. Ta asina cu famia di e victima a mira riba medio social, con Ryson den



KIA a haci expresion relaciona cu el a hinca mata Camilo Sosa. E mayornan di e victima a entrega Fiscal esaki.

Durante tratamiento di e caso, Fiscal kier a confronta Ryson cu esaki pero abogado mr. Lejuez a bisa

cu esey no tin nada di haci cu e tratamiento di e caso e momento ey. Hues a bay di acuerdo cu e observacion di mr. Lejuez y Fiscal a bisa cu mas despues e lo trece esaki dilanti.

Segun cu tratamiento di e caso a bay Fiscal tabata haci preguntanan na e sospechoso Ryson tocante con e hincamento a tuma lugar. Na dado momento el a confronta Ryson cu e loke Ryson a expresa den KIA. Ryson a expresa via medio social: "10 dilanti Hues ta mihor cu 10 bou tera".

SOSPECHOSO NO

KIER PAPIA:

Ora Fiscal a puntra Ryson pakico el a haci e expresion aki, Ryson a bisa Hues cu e ta haci uso di su derecho di silencio. Esaki a laga un mal impresion pa tanto Fiscal como Hues.

Fiscal den su requisitorio a bisa Hues cu e ta tuma na malo cu Ryson den KIA ta saca riba social media: "10 dilanti Hues ta mihor cu 10 bou tera". Fiscal a bisa cu e ta tene cuenta cu circunstancia di Ryson caminda psicologo ta muestra cu Ryson a pasa den hopi trauma y cu e mester di tratamento. Tambe Fis-

cal a tene cuenta cu Ryson ta hoben y ta promer biaha cu e ta cay sera.

Fiscal a expresa na Ryson: "If you don't want to do the time, don't do the crime". El a remarca cu Ryson te na e momento ey no a pidi e famia dispensa pa loke el a haci.

Ta asina cu despues cu Fiscal a exige 12 aña di prison y cu Ryson a haya e chens di ultimo palabra, e momento ey el a pidi dispensa na e famia. Hues a bisa cu dia 5 di Juli 2019 lo tin sentencia y DIARIO lo informa lectornan di e decision di Hues.

“Un era nobo ta cuminza pa Arubus”

Pa fin di Juni aki e prome busnan nobo pa Arubus lo ta na Aruba

ORANJESTAD (AAN) – Dialuna mainta Gobierno a tene su prome rueda di prensa di e siman, den cual Minister di Transporte, Comunicacion y Sector Primario sr. Chris Romero a duna informacion, y como central a referi na e yegada di e prome siete pa ocho unidadnan pa Arubus, na fin di Juni awor.

E dignatario a reitera tocante su viahe reciente pa Sao Paulo, Brasil, hunto cu su consehero y e director di Arubus, unda a bishita e compania cu ta produci e busnan.

Prome cu sigui elabora tocante e viahe di trabao aki, e mandatario a papia tocante e nombramento di e director nobo pa Arubus, cu a tuma lugar despues di un proceso largo.

Esaki a sosode despues cu un compania di consulta di exterior a tuma e solicitudnan unda a scoge sr. Edwin Mohamed como director di Arubus.

Minister Romero a comenta cu sr. Mohamed a bin for di e raad anterior di gobierno unda ultimo tempo e tabata presidente, y no ta cu el a wordo nombra asina sin mas.

El a resulta e persona adecua pa bin cu un era nobo pa Arubus.

Siguiendo cu e viahe na Sao Paulo, e dignatario a bishita e fabrica di e busnan Mascarello y MAN Volkswagen. El a splica cu e curpa di e busnan ta di Mascarello.

E mandatario a menciona

cu e bishita aki tabata sumamente importante, pasobra Arubus ta bay drenta den un etapa nobo unda cu e compania lo conoce cambionan grandi.

Esaki no ta encera solamente un flota nobo pero mehoracion di e servicio di Arubus pa nos comunidad, y cu e busnan ta na ora pa esnan cu ta depende di e transporte publico aki.

E dignatario a duna di conoce cu pa fin di Juni aki, siete of ocho bus nobo lo yega Aruba y pa fin di Juli e otro nan ta yega pa un total di 15 den e prome etapa. Minister Romero a indica cu gobierno ta bay purba pa e aña aki mes Arubus haya 30 bus nobo.

E mandatario a subraya cu esaki a tuma un inversion grandi y esaki a tuma tempo pa haci e cosnan bon y bin cu e busnan adecua, y pa brinda bon servicio.

E busnan ta bin cu sistema pa wifi cu ta bay ta gratuito. Tur e prome 15 ta bin cu airco y e busnan ta bin cu facilidad pa pasaheronan cu ta riba rolstoel.

Minister Chris Romero a señala cu awendia tecnologia ta sumamente importante, y pesey e ta spera cu e wifi den bus lo capta mas interes di e pasaheronan pa haci uso di Arubus.

El a agrega cu e intencion ta pa cambia e flota completo standardiza. Esaki ta nifica bin cu un tipo di bus. Ta zorg tambe pa e auto parts local tin e piezanan cu e busnan aki mester, pa ora tin mester no tin cu warda

lunanan largo pa haya pieza.

Pesey tambe a bishita e companianan concerni, pa asina crea un relacion pa nan brinda e tecniconan e conocementonan pa traha riba e busnan y duna nan mantenimiento.



Dr. Wilmer Salazar

Ta importante pa tuma medidanan prome cu bay cu vakantie

ORANJESTAD (AAN):

Dr. Wilmer Salazar, ta medico consehero na Departamento di Salud Publico a señala den conferencia di prensa dialuna mainta cu ora un persona ta pensando bishita un pais, sea den e region aki of den otro region, mester tuma cierto medidanan.

El a enfatiza cu un bez cu e persona a dicidi di bay, mester tene na cuenta e situacion cu ta bay bishita y ki sorto di turismo e ta bay realiza den e region ey.

Dr. Salazar a indica cu tin diferente malesa, diferente forma di transmision y potencial di gravedad. Asina ta cu si un persona of un grupo ta bishita cierto regionnan mester lesa bon kico nan tin, si mester di



vacuna y acudi na e Departamento di Malesanan Contagioso cu por bisa cual vacuna por ta preferibel ademas di e ‘yellow fever’ of ‘gele koorts’ cu ta activo.

El a reitera cu mester tin medidanan basico manera higiene di laba man, laba e fruta y e berduranan.

A subraya cu ta importante pa den caso di malesa acudi cerca un docter. Recomendabel pa tin un seguro di viahe y disfruta di e vakantie den un forma sano y sin complicacion.



DOMESA ARUBA

BRINK'S - SERVICIO PANAMERICANO DE PROTECCION N.V. CURACAO
BRINK'S - PANAMERICAN PROTECTIVE SERVICE N.V. ST. MAARTEN
DOMESA BRINKS ARUBA N.V.

Sabana Blanco # 70-E, Unit 5 P.O. Box 5334 Oranjestad Aruba
Telf. (00297) 5826544 - 5821500 - 5835778 - 5835770 Fax: 5820282



BRINKS

TA BUSKANDO

PERSONA ARUBIANO PA DRENTA SERVICIO

EXIGENCIANAN:

EDAD 23-35
EXCELENTE CONDUCTA
MINIMO MAVO / EPB doorstoom / EPI - CU DIPLOMA
BON APARENCIA (**no ta permiti renchi orea, cabeï largo, barba**)
DESEO PA PROGRESA
MESTER TIN RIJBEWIJS B - C
BUENA CONDUCTA TA OBLIGATORIO.
MESTER HASI PRUEBA PSYCHOLOGICO.

NOS TA OFRECE:

SEGURO DI BIDA Y ACCIDENT (24 ORA)
AUMENTO DI SALARIO ANUALMENTE
BONO DI VAKANTIE
BONUS FIN DI AÑA
TUR OTRO BENEFICIONAN SEGÚN CONTRATO
POSIBILIDAD PA PROGRESA.

Solamente personanan cu ta cumpli cu e rekisitonan aki por pasa pa jena un solicitud

AANKONDIGING

Bij exploot van de ondergetekende deurwaarder van de zeventiende (17^e) juni 2019, waarvan een afschrift is gelaten aan de Directeur van het DWJZ op Aruba, die het origineel voor GEZIEN heeft getekend, is aan: 1. JANINE ZAHIRA PONSON, zonder bekende woon en/of verblijfplaats op Aruba of elders, ten verzoeken van de Stichting Algemeen Pensioenfonds Aruba, gevestigd en kantoorhoudende op Aruba;

AANGEZEGD:
dat op DONDERDAG, de ACHTTIENDE (18^e) JULI 2019 des voormiddags om 11:00 uur; de hierna omschreven onroerend goed: een perceel eigendomsgrond groot 630 m², gelegen te Macuarima in Aruba, Kadstraal bekend als Eerste Afdeling Sectie D nummer 921, met het daarop staande woonhuis, plaatselijk bekend als Macuarima 16-C; in het openbaar zal worden verkocht, door de aangewezen notaris welk hiertbij korthedshalve wordt verwezen;

De deurwaarder voornoemd,
Bernard R. Roos

Parlamentario Rocco Tjon

Proyectonan di Minister di Turismo lo genera mas cu mil cupo di trabao

ORANJESTAD (AAN): Den conferencia di prensa di fraccion di MEP, Parlamentario Rocco Tjon, a hiba palabra y a referi na dos proyecto cu Minister di Turismo ta ehecutando. Dos proyecto hopi im-

portante, el a subraya, pa stimula Aruba su economia, y e prome di nan ta Port City Aruba.

E parlamentario tin entendi cu aworaki ta den e fase final pa cuminsa cu e destaho publico, y e ta bay

wordo desaroya unda e waf chikito tabata prome.

Esaki ta un proyecto di APA cu ta bay atende cu aspectonan infrastruc-tural, pero tambe e ta un desaroyo priva. Esaki ta bay encera un inversion di



30 DAYS CHEVROLET



CHEVROLET CAVALIER®

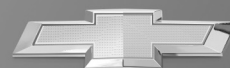
LIMITED TIME OFFER

STARTING AT: **AWG 32,000*** MONTHLY FEE: **AWG 611***

*Price including applicable taxes. Offer valid from June 7 - July 15, 2019.

FIND NEW ROADS™

CHEVROLET



STERN

TANKI LEENDERT 122, ARUBA
T: 582-3838 • WWW.CHEVROLETARUBA.COM • CHEVROLET ARUBA

casi 500 miyon florin, cu ta algo hopi importante.

Parlamentario Tjon a subraya cu e buniteza di henter e proyecto aki ta cu e ta tene cuenta cu e preocupacionnan di comunidad, cu hopi enfoca riba aspectonan recreativo cu cada ciudadano por haci uso di dje, y boutique hotelnan chikito unda turistanan por keda ora nan bishita Aruba.

E otro proyecto cu e Minister a menciona ta esun di Caya Grandi unda ta bay construi vivienda, tambe estilo boutique hotel, y cu ta bay tin espacio pa 26 camber.

E parlamentario a subraya cu esaki tambe ta un proyecto cu lo stimula Aruba su economia, y e tin entendi cu tur permiso ta cla caba, y cu e construcion lo cuminsa e aña aki mes.

Segun e plannan aki e inversion aki lo genera, for di momento cu e inicia te e punto final, alrededor di mil cupo di trabao y esaki ta sumamente importante pa Aruba na e momento-nan aki.

Di parti di fraccion di MEP ta bay haci diferente pregunta riba e proyectonan aki pa gobierno pone e proyectonan aki como prioridad, vooral esun di APA.

E ta haya cu ta hopi necesario pa crea cuponan di trabao, pa asina por stimula Aruba su economia. El a splica tambe cu 70% di e desaroyonan aki ta pa comunidad y 30% comercial, locual ta un balance hopi positivo mirando tur e retonan cu nos pais ta enfrentando.



FREE POLO SHIRT Giveaway

TUESDAYS IN JUNE

Earn 50 points on your
Eagle Advantage Players Card
and between 10AM - 10:00PM is the pickup time at the
Eagle Advantage Center.

*While supplies last. See Eagle Advantage Center for details.

Eagle Aruba
RESORT & CASINO



EAGLE ADVANTAGE

Must be age 18 to play. Play responsibly.
www.gamblersanonymous.org

J.E. IRAUSQUIN BLVD. 248, ARUBA | EAGLE ADVANTAGE | (297) 527-9160 | LOCATED AT THE EAGLE ARUBA RESORT & CASINO

Alto Comisario Andrew Hoo

Rekerimento di asistencia militar ta bay cay bao di e capa di Cuerpo Policial

ORANJESTAD (AAN):
Alto Comisario di Polis,
Andrew Hoo a referi na e
tema militar y e rol di po-
lis den esaki.

El a indica cu esaki a surgi
pa motibo di e situacion
na Venezuela unda ta wak
cu durante e transcurso di
tempo cu ta pasa cu tin



botonan cu ta yega Aruba
y pesey a forma un Kust
Surveillance di Cuerpo
Policial conhuntamente
cu Douane.

Esey ta trece cune cu ora
cu tin cierto accionnan
asina ta traha den forma
conhunto. Hopi biaha ta
wak ki specialidad mester
den e accion ey, a bisa.

Tin biaha mester di ayudo
militar tambe pero esey ta
keda un decision di Alto
Comisario y nan ta papie
hunto cu Ministerio Pub-
lico, kico lo mester wordo
haci y den ki forma, a in-
dica.

Alto Comisario a sigui
bisa cu no ta asina zom-
aar cu ta bisa cu mester di
asistencia militar. Esaki
mester cana un proceso
y conhuntamente cu e
otro partnernan man-
era Douane, Kustwacht,
Cuerpo Policial, Warda
Nos Costa ta dicidi si en
berdad mester asistencia
militar.

A agrega cu tabata tin
un par di casonan recien
unda e comunicacion no
a bay mucho bon. Esey a
trece un tiki discordia en-
tre algun di e partnernan y
internamente den Cuerpo
Policial tambe. Tabata tin
algun polis cu no a com-
pronde e proceso mucho
bon.
Pero esey a wordo papia

caba cu e PG interino y cu Minister di Husticia, a sub-
raya.

Andrew Hoo a agrega cu afspraaknan mester wordo
haci y e ta kere cu conhuntamente nan tin cu traha pa
soluciona e problema aki. A enfatiza cu mester tambe
ayudo di pueblo pa avisa kico ta pasando.

E asunto di asistencia militar ta bay cay bao di e capa
di Cuerpo Policial y no ta asina cu e mariniersnan ta
bin y ta tuma over un operacion. “E ta cay bao capa di
Cuerpo Policial y bao nos direccion”. Asina e RST ta
bay, a remarca.

A palabra hunto cu e militarnan y cu Ministerio Publico
cu situacionnan cu ta trece confusion no lo ripiti mas,
a señala.

E siman aki Consul General di Portugal ta bishitando Aruba

REQUISITOS PARA EMISSÃO DE PASSAPORTES

- Cartão de cidadão ou bilhete de identidade (original) em vigor (obrigatório). Apresentação do passaporte anterior. Este ato consular está sujeito ao pagamento de emolumentos. Informe-se sobre o respetivo custo.

REQUISITOS PARA EMISSÃO DE CARTÃO DE CIDADÃO

- Apresentação do cartão de cidadão ou bilhete de identidade anterior (original); em caso de extravio deve apresentar original ou fotocópia da certidão de nascimento portuguesa do requerente junto com um documento de identificação (original). Uma foto tipo carnet atual. Este ato consular está sujeito ao pagamento de emolumentos. Informe-se sobre o respetivo custo.

ORANJESTAD (AAN): Tur-
cos ta cla pa e bishita di
Consul General di Portugal na Ar-
uba, esta Dr. Licinio Bingre do
Amaral.

Directiva Di Fundacao Social
Cultural Portuguesa, ta anun-
cia bishita di Consul General
di Portugal na Caracas Vene-
zuela Dr. Licinio Bingre do Amaral conjuntmaente cu oficial

di Consulado Señora Marlene Ramos de Andrade.

Motibo di bishita na nos isla ta pa tin oportunidad di com-
parti cu e comunidad Portugues y Luso-Arubano pa duna e
informacion necesario referente documento nan importante
manera “passaportes y cartões de cidadão”.

Diaranson 19 di Juni 2019 y Diahuebs 20 di Juni 2019 di
10:00 am pa 3:00 pm na Club Primavera lo tin oportunidad pa
busca e ‘cartões de cidadão’ y informacion.

Ta pidi pa esnan cu ta kier pidi nan ‘cartões de cidadão’ nan
mester bin personalmente.



Peticion pa aprobacion di un plan di
parcelacion na Rooi Bosal conforme art. 33
di e Ordenanza di desaroyo teritorial (LRO).

E concepto di e plan di parcelacion ta poni
pa inspeccion publico na **DIP, Sabana Blanco 68**,
durante un luna desde dia **19 juni 2019** cu reserva di tur
derecho cu cambianan por wordo hasi na e parcelacion,
durante oranan di trabao. Tambe e plan por wordo mira
riba www.dip.aw. Interesadonan por entrega te cu un
luna despues di e termino aki nan punto di bista por
escrito tocante e concepto di e plan di parcelacion serca
Ministro di Desaroyo Teritorial, Infraestructura y Medio
Ambiente pa medio di e director di DIP.



Peticion pa aprobacion di un plan di
parcelacion na Tanki Leendert conforme
art. 33 di e Ordenanza di desaroyo teritorial
(LRO). E concepto di e plan di parcelacion ta

poni pa inspeccion publico na **DIP, Sabana Blanco 68**,
durante un luna desde dia **19 juni 2019** cu reserva di tur
derecho cu cambianan por wordo hasi na e parcelacion,
durante oranan di trabao. Tambe e plan por wordo mira
riba www.dip.aw. Interesadonan por entrega te cu un
luna despues di e termino aki nan punto di bista por
escrito tocante e concepto di e plan di parcelacion serca
Ministro di Desaroyo Teritorial, Infraestructura y Medio
Ambiente pa medio di e director di DIP.

NEW TIRES
FREE INSTALLATION
QUALITY CERTIFIED
*EXCLUDES INSTALL TRUCK TIRES
TAXES ARE INCLUDED!

JR AUTOCENTER

f o

Size 13
Starting at
155/70R13
f51⁹⁰
Also low price:
155/65R13
175/70R13

Size 14
Starting at
165/60R14
f54⁷⁵
Also low price:
175/65R14
175/70R14
185/60R14
185/65R14
185R14
195R14C

Size 15
Starting at
185/60R15
f72⁵⁵
Also low price:
185/65R15
195/60R15
195/65R15
235/75R15
31x10.5R15

Size 16
Starting at
235/60R16
f135¹⁵
Also low price:
215/65R16
215/70R16
235/60R16
245/70R16
255/70R16

Size 17
Starting at
225/60R17
f159
Also low price:
225/60R17
235/65R17
245/65R17

Size 18
Starting at
225/40R18
f100⁵⁵
Also low price:
215/45R18
235/60R18
265/60R18

Size 19
Starting at
235/55R19
f177⁸⁰
Call us for more
low prices!

Size 20
Starting at
245/35R20
f188⁷⁰
Also low price:
255/45R20
275/55R20

**Guaranteed
Lowest Total Price!**

TRUCK
Starting at
7.00-16
f210⁹⁵
7.50-16 f205
11R22.5 f335
11.00-20 f435
295/80R22.5 f549

Nos ta serca dibo → Turibana 586 2226, Macuarima 585 4944, Cura Cabai 584 8295

Veredicto di Hues lo mester determina kico ta futuro di Lotto pa Deporte

ORANJESTAD (AAN): Parlamentario Endy Croes ta bastante indigna cu e situacion di Lotto pa Deporte.

Loke a tuma lugar: Despues di eleccion di september 2017 pa ta exacto un luna despues esta 17 di october 2017 Directiva di Lotto pa Deporte yena cu activistanan di AVP entre otro Silvio Jan- ga, Eli Kock, Taxista Antonio Kamperveen, casa di ex Parlamentario Desiree Croes esta Benvinda Da Sousa, Flavio Faneyte un hefe na Elmar ta esnan cu a acudi na Notaris Yarzagaray y asina a cambia e contexto di Statuut di Lotto cual a worde funda cu un bon intencion desde 1982.

E burdugonan aki riba menciona a percura pa cambia historia di Lotto. Normalmente un miembro di Bestuur por bay maximo 2 periodo di 4 aña y despues no por ta eligibel mas. Wel tur e miembronan aki kendenan ta ambicioso na placa tin mas di 9 aña bayendo pa di 10 aña



den bestuur. Algo increibel. **Veredicto den bodem procedure:**

Desde cu nan a haci e cambio y a bay un kortgeding contra Minister Dangui Oduber, na januari 2018 Hues den kortgeding a duna nan rason pa keda. No a huzganan riba corrupcion y dealnan entre nan cu placa di Lotto pasobra esey lo bira un otro caso den futuro pero solamente a huzga e proceso cu no por a saca nan na e manera cu esaki a bay como cu Statuut a worde cambia hustamente pa proteha nan y nan keda wheel and deal den Lotto.

Diaranson awor sinembargo lo bay tin un veredicto

den un bodem procedure unda Hues lo bay mira esaki mucho mas profundo. Parlamentario Endy Croes a splica cu e no ta mira cu e Directiva corrupto actual tin pia pa para ariba. No obstante cu tin masha hopi manteca riba nan cabes cual lo bira un otro caso nan no por keda sinta.

Preguntanan sin haya contesta:

Figurabo cu Parlamento di Aruba haciendo uzo di nan derecho den Staatsregeling y Reglement van Orde a manda mas di 30 pregunta pa Lotto. E preguntanan aki a sali oficialmente di Parlamento bay pa e Minister encarga kende na su turno ta manda nan pa Lotto pa asina e por haya contesta y Minister na su turno ta manda e contestanan back pa Parlamento unda TUR Fraccion ta ricibi esakinan.

Tur compania estatal di gobierno a contesta Parlamento decente riba tur pregunta cu a worde haci. Pueblo, imagina bo cu Lotto a contesta Minister, pa Minister mes contesta Parlamento e preguntanan aki. Con un Minister por contesta si e no tin acceso? Tristo, pero esaki nos ta bibando den 2019.

Deporte ta sufriendo:

Mientras tanto Deporte ta sangrando y no por cumpli cu un maneho coherente di gobierno pasobra contacto entre e corruptonan di Lotto

y Minister ta 0. No tin comunicacion y ora Minister purba comunica nan ta bis'e cu bo no tin nada di bisa nos. Parlamentario Endy Croes ta sigui splica cu e ta kere den democracia y ta kere den sistema hudicial y ta spera cu e siman aki lo cay un veredicto na fabor di pueblo y asina por ehecuta un vision cu a bay campaña cu ne riba e tema deportivo.

Parken deportivo ta sufriendo y e ayudo no ta yegando. Ta invita comunidad bay mira Joe Laveist Sportpark y Jaburibari. Un tristesa. Puntra deportistanan con nan ta sufri promer cu haya un cachi cachi. Mientras abogado- donan y E&Y a strica 3 MI- YON na investigacionnan innecesario. Ainda amigonan abogado ta stricando placa di

Lotto mientras deportistanan ta para band'i caminda ta bende rifa.

Siman decisivo pa Lotto:

Un grupo di activistanan di AVP di mentenan putri cu no ta sirbiendo ni Lotto tampoco deporte y nos atletanan cu net net nada. Parlamentario Endy Croes splicando nos a drenta e siman grandi unda finalmente lo pone un punto final na corrupcion interno den Lotto door di un set di activistanan di AVP kendenan ainda ta den poder gelijm riba un stoel cu un cara di coco y sinberguensa.

Nos lo bin fuerte e siman aki riba Lotto premirando cu esnan cu a secuestra Lotto nan dianan ta conta y prepara pa investigacion cual sigur mester bin, Croes ta termina splicando.

TA BUSCA URGENTEMENTE!

E siguiente Propiedadnan pa Cumpra:

TERENO	CAS
Grandura entre 800-1000 M2 Area: Rooi Afo te Palm Beach Pa cliente cu tin e placa caba Yama: Oilly 592-9032	Cas cu 3 camber y 2 baño Area: Noord, Santa Cruz, Wayaca, Sabanilla Abao Pa cliente pre-aproba Prijs: te cu Awg 350,000 Yama: Merlyn 593-2344
CAS	CAS
Buscando casnan entre prijs di Awg 230,000 - Awg 270,000 pa clientenan pre-aproba, hasta casnan cu mester renovacion lo wordo considera. Yama: Geremi 562-0522	Cas cu tereno di 400 pa 500m2 Area: Noord pa Paradera Prijs: Awg 250,000 pa 350,000 Yama: Elgin 563-5334
CAS	
Ta buscando Cas Area: cualkier area Prijs: Awg 200,000 - 300,000 Yama: Ariane 641-1454	

Best Buy
 REALTY
 Your Dream...Our Target
734-7777

www.bestbuyrealtayaruba.com

Caya Grandi Service Station

TIN MESTER DI:

- un Pompbediende

Pasa personalmente pa yena un
formulario, Caya Betico Croes # 128

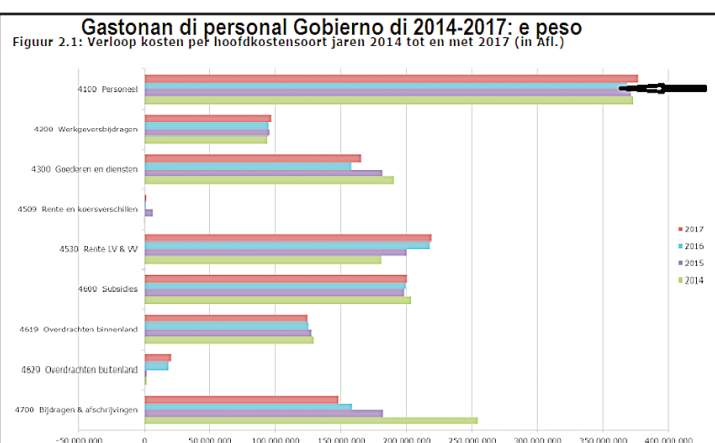
Analisis

DIARIO ta consulta cifranan y rapportnan

Indexering empleadonan gobierno for di cartera di e pover?

Cuenta anual 2017 di Aruba ta muestra cu gastonan finansas publico ta extra presion pa medidanan di Gobierno na 2018.

Algemene Rekenkamer ta enfatisa cu e situacion financiero actual, lo bay pone extra presion riba gobiernu pa loke ta trata medidanan cu mester tuma na 2018 y den e añanan venidero. E tempo a yega pa en berdad tuma pasonan structural. Pa yega na un finanzas publico duradero y saludabel, gobiernu completo, mester asumi su responsabilidad. Ta importante pa remarca cu esaki no ta solamente e responsabilidad di e minister di Finanzas, sino e responsabilidad di cada minister. Ademas, e ta un responsabilidad di Parlamento tambe. Door di conhuntamente carga e responsabilidad y tuma e pasonan necesario, lo por evita consecuenecianan profundamente negativo. Esaki



Cuanto hende pover tin na Aruba? No bini cu cifra oficial cu ta papia di pobresa como algo limita na un grupito cu ta biba den miseria total pa un cantidad di motibo.

Ora nos ta papia di pover na Aruba den e situacion actual, nos ta papia di un parti grandi di pueblo, cu tin miedo di dal un bistro, disfruta di un chuculati, bebe un refresco pasobra placa a bira scars den cartera.

Peso di bida a cay cu tur su forza riba Aruba, cu mester mira con e ta sobrevivi. Henter Aruba, incluso comerciantenan mester haci sacrificio pa asina nan por supera e problemanan serio cu e situacion financiero serio di e pais ta representa.

Ta increibel cu den e situacion actual, empleadonan publico ta existi e pueblo di Aruba pa duna nan mas placa fin di luna.

Pa yega na un conclusion si e empleadonan di gobiernu mester haya indexering, DIARIO a bay consulta cifranan oficial di e pais. DIARIO a bolbe na rapportnan oficial cu ta muestra kico a pasa cu placa di Aruba, di e Arubiano cu ta paga belasting pa e pais funciona.

Den e cuenta anual di 2017 di e pais Aruba, ta topa cu tur

splicacion cu mester pa puntra si Aruba mester hinca su cabes den e cabuya di horca pa por paga empleadonan publico un indexering.

Ora mira presentacionnan di exigencia y e forma cu cierto asuntonan ta wordo treci dilanti, ta mira con atrobe wega politica barata ta haya expresion.

Den medionan di comunidad no ta papia di e posibilidad cu tin pa papia di indexering pero ta bay ataca e partido di gobiernu cu den pasado lo no kier a paga indexering.

E conclusion cu ta duna motibo pa mas contesta ta, cu atrobe politica ta wordo haci mientras Aruba ta den un situacion financiero y desastroso cu tur hende ta na haltura a wordo ocasiona dor di un partido cu a kibra e base economico y financiero di Aruba.

DIARIO ta uza cifranan pa defende e Arubiano pover cu mester paga belasting pa asina paga indexering na empleadonan publico mientras den sector priva cu no ta abusa di placa di belasting no ta papia mes di indexering. Den e cuenta anual di 2017, Algemene Rekenkamer Aruba ta muestra cu e maneho cu gobiernu anterior a hiba di 2014-2017, a crea un situa-

cion cu lo existi pa medida wordo tuma pa por evita cu Aruba no ta gubernamental riba tereno financiero.

Den e cuenta anual por mira con grandi e parti cu ta bay na trahadonan di gobiernu tabata na 2017 y cu un aumento lo a haci e crisis di 2018 mas serio.

Laga nos no gaña otro. Tin empleado publico cu ta necesario. Pero sigur cu e gobiernu anterior cu a hunga wega politico cu BBO, cu Bo Aruba y te awe tin nos ta baila den huma di refinaria, tabata tin un maneho politico partidario cu fondonan publico.

Lo ta husto pa den e situa-



cion actual duna indexering na personal di gobiernu cu tin areglonan cu gobiernu so ta dispuesto pa paga pasobra e no ta sali for di cartera di e ministronan pero di pueblo?

Ta husto pa na e momentonan aki cu Aruba mester lucha pa tene cabes riba awa, atrobe bini exigencia pa mas placa di parti tambe di un grupo di personal di gobiernu cu ta traha den puestonan cu solamente politica por a entrega su amigonan? Na e momentonan aki den sector priva, e pregunta grandi ta cuanto hende tin trabou garantisa. Den sector di gobiernu, politico cu awe ta sconde tras di barica pa pafu di Parlamento e instiga pueblo, e empleado di gobiernu tin trabou super garantisa. Pasobra hasta ora declara Aruba bancarota, empleadonan di gobiernu lo haya placa di un pueblo cu politica barata a haci pover.

MEGA PLUS

Cumpra bo Mini Mega y cu **Afl. 2,-** mas, bo por gana e jackpot di

Afl. 570.000,-

con?

Afl. 5

Afl. 440.000,-

+

Extra!

Afl. 130.000,-

www.lottoaruba.com

Pa mas informacion yama 525-7555 of bishita nos website lottoaruba.com

Interesante presentacion di Agripreneur na Pensionadonan



ORANJESTAD (AAN): Departamento di Agricultura, Cria y Pesca Santa Rosa a worde invita di parti di IDEA kende ta forma parti di Directie Economische Zaken cu ta ofrece ayudo u guia gratis na tur persona cu ta desea di cuminsa cu negoshi chikito of mediano. Den e caso siman tras di lomba a organiza

presentacion di diferente instancia of departamento pa presenta esaki na pensionadonan.

Santa Rosa su tarea tabata pa duna un presentacion kico ta e posibilidadnan pa bira un Agripreneur. Nos presentacion tabata na momento cubo cuminsa planta sea den scala grandi of chikito. Pensa con pa

cuminsa planta e berduranan cu mas ta worde uza den bo cushina tur dia. Berdura mas popular cu ta worde pidi riba mercedo. Bon pa tene na cuenta tambe kendenan por ta bo cleintenan pa asina sali for di bo productoan. Esaki ta e diferente puntonan y hopi mas cu a worde treci dilanti den nos presentacion.

E pesionadonan presente a keda hopi contento di por a haya un idea con pa por bira un posibel Agripreneur. E presentacion a worde duna door di Ludwig Rasmijn y Randy Maduro di Santa Rosa.

Di parti di Santa Rosa nan ta sumamente conten-



to di por a forma parti di IDEA su proyecto di cual na varios ocasion caba nos ta trahando hunto cu diferente otro proyecto. Nan ta spera di por sigui duna tipo di presentacionnan asina pa motiva tur hende pa planta mas tanto posibel sea pabo propio uzo of tambe kisas den futuro bo por bira un exitoso Agripreneur.

Mariniernan a tene training di rescate na Islanan Ariba



ORANJESTAD (AAN): Cada aña Mariniernan den Caribe ta tene un training masha grandi mes, esta "Hurricane Exercise" (HUREX). E aña aki e training ta tuma lugar di 17 te cu 28 di Juni.

Durante e training aki cu lo tuma lugar riba St. Maarten, Saba, y St. Eustatius, tur faceta di trabao di rescate y yudanza ta wordo revisa pa loke ta pasa prome, durante, y despues cu horcan a pasa riba e islanan. E ta un training importante debi cu e sosten di autoridadnan local y civil ta un di e tareanan principal di Defensa den Caribe.

Durante e ehercicio di Horcan aki, varios escenario realistico ta wordo presenta. Asina por ehemplo, e mariniersdetachment Sint Maarten y e mariniernan di 32ste raiding squadron, cu normal ta staciona na Aruba, ta haya ordo pa tene contacto cu autoridad local y (despues cu horcan pasa), pa haci analisis di e daño

fuera tambe e yudanza necesario.

Tambe nan ta wordo poni directamente na lugarnan unda nan presencia ta necesario, por ehemplo pa crea blokeo di caminda, vigilancia di obhetonan, of tambe control di riot. Ademas di sosten riba tera, e barco di transporte Zr.Ms. Pelikaan ta forma parti di e training. Nan ta transporta material di yudanza riba lama, cu ta wordo usa den operacionnan di rescate door di e militarnan.

Mas despues den e aña, lo bay tin un training maritimograndi, esta "Caribbean Coast". Ademas di e unidatnan di defensa staciona den Caribe, lo bay tin barconan di marina procedente di Hulanda tambe cu lo bin participa, manera Zr.Ms. Johan de Witt, y Zr.Ms. Snellius.

Riba e potret aki por mira un imagen di archivo di destruccion causa pa Horcan na St. Maarten.



CASA NONNA NEW YORK INVITES YOU TO AN

Italian Wine Journey

DINNER

FRIDAY, JUNE 21ST
6PM – 10:30PM | \$100*

*Savor a 5-course
wine pairing dinner
emphasizing different
regions of Italy*

with
Flavio Andreatta
Wine and Spirits Professional

at
Casa Nonna
L.G Smith Boulevard 107

For reservations please call +297.527.2699

*tax and gratuities not included




Aruba ta cla pa e di 5 edicion di Barista Championship Experience



Reginald Janga

Starbucks Renaissance Marketplace



Govan Quandus

Starbucks Paseo Herencia



Mistika Cork

Starbucks Renaissance Mall



Marlene Erwich

Starbucks Aruba Marriott

ORANJESTAD (AAN): Tin bastante trabao ora ta elabora un bebida na Starbucks y e baristanan di Starbucks sa e esaki. Sea ta un espresso, un latte, cappuccino of un Flat White- tur bebida ta worde traha cu pasion door di baristanan cu tin orguyo pa demostra nan abilidadnan y di e forma ey eleva e experiencia di e cliente y calidad di e producto.

E luna aki 2,000 barista di Starbucks for di 16 pais den Latinoamerica y Caribe lo participa na e competencia 'National Starbucks Barista Championship', di cual e prome etapa ta tuma lugar den e propio establecimiento pa despues pasa pa esun regional y finalmente na nivel Nacional. Diesun campeon-representando e mihor di e mihornan- for di Starbucks LATAM (Latinoamerica) tin e oportunidad pa comparti nan pasion pa calidad y arte di barista na e di 5 edicion di e Barista Championship Experience, e aña aki na Costa Rica.

"Nos baristanan ta iniciado di conexionnan humano, cu ta eleva un experiencia unico di koffie mientras ta basha e pasion den cada copi respectivamente", esaki di acuerdo cu vice-presidente y general manager di Starbucks Latin America & Caribbean, Ricardo Rico. "Nos tin lidernan hoben cu ta comparti nan historia cu otronan por medio di koffie- nan lo ta e

diferencia; na tur tin soñonan y cu masha entusiasmo ta enbusca pa haci nan realidad". E evento lo dura 1 siman largo y lo celebra e campeonnan mientras ta inspira y ta ekipa nan pa bira lider den nan mercado. E campeonnan lo tin e chance pa experiencia e proceso di koffie - for di planta e mata di koffie na Pablo Aco coffee farm, pa perfecciona nan habilidad di barista, demostrando nan arte den cada Latte.

Aruba y Curaçao tambe lo tin nan representacion; pa Aruba lo tey Mistika Moncion Cork di Starbucks Mall. E ta un barista for di Juli 2012 y su bebida favorito ta Chai Latte cu vanila.

Tambe lo tey, Reginald Janga di Starbucks Marketplace, e tambe ta barista for di 2012 y su bebida favorito ta Cold Brew White Mocha. Pa Aruba, Marlene Erwich di Starbucks Marriott tambe lo tey. E ta barista for di 2018 y su bebida favorito ta Flat White.

Finalmente pa Aruba, Govan Quandus di Starbucks Paseo Herencia. E ta barista for di 2016 y su bebida favorito ta Vanila/ Hazelnut 3 Ristretto shot latte. Pa Curaçao lo tin representacion di Juan Daniel Cerallo Valdez, e ta barista for di 2018 y su bebida favorito ta Vanila Flat White. Finalmente tambe for di Curaçao, Norenis Overman, e ta barista for di

2017 y su bebida favorito ta White Chocolate Mocha.

Starbucks Aruba y Curaçao ta invitabo pa bo ta parti di e final di Barista Championship na unda ganador di Aruba y Curaçao lo competi contra otro diaranson awor dia 19 di juni na Renaissance Mall pa 10'or di mainta.

PFTSA members are cordially invited to attend the Annual General Assembly Meeting 2019

at

La Cabana Beach Resort & Casino

June 24, 2019

3:30 p.m. – 5:30 p.m.

R.S.V.P.: Stephany Croes

Tel : 582-4499 / Fax: 582-4520

stephany.croes@pftsa.com

Mas tempo pa educacion y espacio pa trabou pa mayornan

Mester bolbe na sistema di school habri merdia

*Na bienestar directo di e mucha y comunidad moderno

*Mester yega na oranan nobo di trabou di mayornan

ORANJESTAD(AAN)-
Kico e realidad nobo di comunidad ta rekeri pa enseñansa? Esaki tabata base di un investigacion cu DIARIO a conduci den cuadro di desaroyonan actual. Na prome lugha ta bini dilanti cu e sistema di educacion actual ta laga espacio pa mehoransa di e nivel y expansion di e pakete cu e mucha ta ricibi na school. Ademas mester introduci un sistema den cual tur mucha por haya desaroyo segun nan capacidad y talento sin mester tene cuenta cu e placa cu nan mayor tin. Pa por yega na e miho sistema, mester yega na introduccion di mas posibilidad di orario pa e trahado.

Un di e prome aspectonan cu ta topa den enseñansa, ta e pensamento di publico cu mester amplia e conocimiento basico cu un mucha ta ricibi na school. Ta existi e pensamento cu antes muchanan tabata haya un miho preparacion pa por funciona den comunidad.

E sistemanan nobo di duna les a cambia y ta laga hopi na muchanan mes of nan mayornan pa produci ora nan bay cas. E opinion den hopi caso ta, cu enseñansa a bira mas facil pero tambe di calidad mas abou pasobra a scrap e pakete cu un mucha tabata ricibi na school.

E sistema di enseñansa actual ta wordo considera discriminatorio loke no mester ta e caso, si educacion ta e centro di funcionamiento di comunidad. Mayornan cu por paga pa nan muchanan haya les priva merdia, ta keda cu un adelanto riba mayornan cu no tin placa pa paga pa cantidad di les cu ta resultado di e pakete di enseñansa di mucha na school.

“E ta un circulo vicioso,” segun cierto grupo cu ta di opinion cu e nivel di enseñansa a cay debi na e contenido di enseñansa, cu mester produci maestronan tambe. Mas limita e formacion di maestro ta, mas limita formacion di e mucha lo ta,” a trece di-

lanti na DIARIO.

Cu mas tempo pa les na school, tin mas tempo pa splica mucha loke e ta siña. Actualmente muchanan mester bay sigui traha na cas riba loke a siña na school den menos tempo.

Segun informacion, mayornan ta consciente cu tin basta maestro cu ta duna “bijles” pafo di oranan di school. Esaki ta duna un entrada di parti di mayornan cu tin placa pa haci. Muchanan di mayornan pover no tin e placa pa nan yiunan ricibi educacion manera otro mucha den nan klas.

E pais ta paga maestronan pa educa muchanan y no por tin un diferencia den e resultado pasobra tin les priva pafo di e edificio di school.

Un punto esencial ta, cu mester cuminsa papia di e oranan di trabou di mayornan. Si amplia e cantidad di ora cu e mucha ta pasa na school, e mayor por traha te atardi.

E ta importante pa e bida familiar pasobra e parti di famia cu ta traha di 7.30or pa 3.00or, por bay busca nan yiunan na school y na cas comparti e bida familiar den cual no tin e peso cu e mayor mester yuda e mucha traha les hopi bes fastioso pa e mayor mes. Esaki ta haci posibel pa na cas, e mucha haya otro educacion basico basa riba e balornan familiar.

“Nos tempo moderno a demostra un distancia entre mayor y mucha. E cantidad di problema cu tin den famia mester haya solucion den posibilidad pa mas interaccion familiar den un circulo di seguridad. Bida di famia pa su mes ta brinda proteccion na tur miembro. Tambe na

e muchanan y hobennan,” a wordo treci dilanti.

Na e momento aki muchanan ta bay cas cu cantidad di tarea di school y tempo pa bida familiar ta wordo limita si tene cuenta cu otro parti di educacion di mucha cu no ta na school. E mucha mester haya espacio pa desaroya su talentonan riba diferente tereno loke ta resulta den mas creatividad. Un parti grandi di comunidad di Aruba ta honra e pensamento di cambio orario di school. DIARIO lo sigui atende e topico aki pa entrega pensamento di pueblo na gobernantenan cu ta encarga cu ehecuccion di un enseñansa dirigi riba lo miho pa Aruba.

T.&S. GENERAL CONTRACTOR

TIN MESTER DI PERSONAL

Carpinte, Verfdo = Pintor

Pasa na nos oficina Tanki Leendert # 241

Acropolis Plaza lokal 11

Tel: 587-3083 / 593-5708

OPROEPING:

De griffier van het Gerecht in Eerste Aanleg van Aruba roept hierbij op:

- **BROWN, Jennifer Rooshen, zonder bekende woon- of verblijfplaats in Nederland**

om op **dinsdag, 27 augustus 2019 om 14:30 uur** voor de rechter in het Gerechtsgebouw in Aruba te verschijnen, voor de mondelinge behandeling in verband met in verband met een door de DIRECTIE VOOGDIJRAAD ingediend OTS minderjarigenverzoek AUA20190176 EJ.

de Griffier,
E.E. de Weever / CO

AANKONDIGING

Bij beschikking van 14 mei 2019 van het Gerecht in Eerste Aanleg van Aruba, is ten verzoeken van Raiza Josefina TINAURE ARAUJO, domicilie kiezende aan de Lucianitastraat 20 ten kantore van advocaat mr. drs. P.G. Dowers-Alders, het op de ondercuratelestelling van Adriana Stela LUZARDO TINAURE geboren op 8 juni 1979 in Venezuela opgeheven.

Josefin P. Locadia,
gerechtsdeurwaarder.

Bohemian
BAR AND RESTAURANT

Ristorante Italiano
Casa Tua



WANTED

Experienced



Waitress, Waiters

Waiter's Assistants

Cooks, Pizza Bakers,

Cook Helpers and Cleaning ladies

Apply in person at Bohemian
or send you CV to

bohemanaruba@gmail.com
casatuaexecutive@gmail.com

Must Be Dutch or with a valid working permit



Pa di dos biaha AVP ta pidi reunion riba Traimerdia, SPO y Scol Paso pa Futuro

ORANJESTAD (AAN): Fraccion di AVP dialuna den oranan di merdia a haci entrega di un Rappel Brief na Presidente di Parlamento mr. Ady Thijsen demandando pa e reunion publico riba e problemanan di Traimerdia, SPO y Scol Paso pa Futuro. E motibo di e carta ta cu e fraccion a pidi un reunion urgente, pero despues di un siman ainda no a pone fecha, mientras cu reces di Parlamento ta na skina mes. No solamente esey, e mas preocupante ta cu scol ta cerando nan portanan na inicio di juli y maestro y studiantenan ta bayendo cu vakantie, y tin un incertidumbre ainda di kico ta bay pasa cu nan scolnan.

E preguntanan grandi ta: e scolnan di SPO ta bay muda? Ta bay tin Huiswerk Begeleiders na Traimerdia of no? “Un caos total tin aworaki. Nos kier pa tin claridad riba e asuntonan aki. Ta p’esey siman pasa nos a pidi un reunion y te dia dia we nos no a haya contesta. P’esey nos ta entrega e carta aki awe, haciendo un apelacion na Presidente di Parlamento pa e reunion tuma luga, mirando cu ta bay tin tiki tempo pasobra fin di siman tin un delegacion biahando pa IPKO. Nos kier pa yama e reunion aki prome cu nan biahaha. Despues cu nan bay no tin quorum pa tene un reunion.

Nos ta haci un suplica pa mañan, of diaranson yama e reunion y invita e Minister pa nos tin claridad di kico ta bay pasa cu SPO, Paso pa Futuro y Traimerdia.”

E carta aki ta pa demostra na e Presidente cu e di dos biaha cu fraccion di AVP ta pidiendo e reunion publico riba e mesun tema. Na momento di entrega di e carta, e lider di fraccion di AVP a haci un apelacion na e Presidente pa haci tur su esfuerso pa



yama e reunion, pa duna e docente un tiki mas di claridad riba nan preocupacionnan. “Si e ta serio y tin e maestronan na pecho, e ta yama e reunion pa tin claridad total. Nos ta papiando aki di Enseñansa.”

Tambe Sneek a menciona cu tin un carta cu a sali recientemente cu ta bisa cu entrante e aña escolar nobo no ta paga seguridad mas pa scolnan. E decision aki ta worde tuma despues cu maestronan a entrega un Manifiesto cu nan no ta sinti nan mes sigur mas na scol. Awo e Minister ta dicidi cu e poco vigilancia cu a keda, ta bay worde elimina.

“Tin 200 mil pa hinca den un helicopter y bula rond , pero no tin placa pa hinca den enseñansa, no tin placa pa garantiza cu e maestro den funcion ta haci esaki den un ambiente sigur. Ta manda carta cu ta kita seguridad, pero ta gasta 100 mil Florin si den un charla riba cannabis. Esaki ta inaceptabel.”

Sneek a termina bisando cu e ta spera cu e carta aki ta suficiente pa pusha e Presidente pa yama e reunion. Solamente e mester tene cuenta kico ta biba den comunidad, cu mester duna nan atencion na dje y no laga e maestronan na caya.

Alma Arubano

Aruba ta saluda yegada di e temporada cortico di yobida



Aruba! Nos tradicionnan asina rico ta inspiracion, pa na tur momento nos celebra loke Creador a regala nos.

Awe Arubianonan ta saluda e entrada pa e siman cu lo hiba nos na e fiesta di San Juan. Tempo a bula. 24 di Juni 2019 ta dilanti porta. Fiesta di San Juan ta warda nos cu e gay dera. Nubianan ta forma rond di nos isla cu nos ta prepara pa yegada di e temporada cortico di yobida.

Awe como Arubiano nos ta busca nos cunucu. Nos ta busca e suela di nos identidad Arubano mientras na cas e damanan, chikito y grandi, ta prepara nan mes pa luci pa e fiesta di San Juan.

Secura grandi nos a conoce pero esey no ta kita nos speransa pa cambio cu lo yega mientras nos tur ta hubila y laga nos musica resona.

E zonido di chapi ta anuncia cu un dia nos lo tin cosecha abundante atrobe. Nos ta sigui e bataya pa nos suela produci alimento cu nos mester y posibilidad nobo pa un economia

duradero, cu por cuida e bienestar di e pueblo Arubano.

Si e temporada cu ta cuminsa dia 24 di juni produci suficiente yobida, nos por bolbe den e campo di un futuro cu ta permiti nos corta nos maishi, pa nos traha nos papa y ofrece nos bishitantenan nos pan bati.

Mientras tocadonan ta prepara nan instrument, nan ta recorda nos cu semper lo tin futuro pa esun cu no ta entrega su herencia, no ta entrega su cultura, su identidad di Arubiano.

San Juan ta yega. Despues di segura lo tin yobida nos ta bisa nos yiunan, cu ta uni den e limpieza di nos terenonan. Candela grandi nos lo cende den anochi pa anuncia cu e cambio pa miho ta na caminda y cu nos lo mester prepara pa futuro.

E gay ta mira e mucha cu e palo den su man. Un pueblo di alegria ta celebra San Juan. Aruba ta uni. Aruba un famia. Aruba cu ta hisa cara pa saluda e Fiesta di San Juan! Feliz siman na nos dushi Pueblo di Aruba.

Parlamentario Endy Croes cu relato tocante trabaonan den Parlatino

ORANJESTAD (AAN): Parlamentario Endy Croes a elabora den Conferencia di Prensa, tocante e reunion di Parlatino na Panama, den cual el a participa como parti di e delegacion di Aruba.

E parlamentario a menciona cu nan a haya un diccionario den forma di un bunita buki, cu ta contene tur e comisionnan. Esaki a wordo emiti y aproba recientemente y ta pa tur e paisnan miembro, cu ta rond di 23.

Parlamentario Endy Croes a splica cu tabata tin reunion di e 13 directivanan di Parlatino di cual e mes ta forma parti di dos. Nan a mester a reuni cada seis luna di e aña aki y a planea e reunionnan caba pa 2020.

Durante e reunion aki tabata tin reunion di presidentenan di Parlamento, y Parlamentario Croes a wordo asigna pa mr. Thijsen pa representa den e ocasion aki, kende no por tabata presente.

Endy Croes a menciona cu den e reunion aki tambe a tuma hopi decision importante, y tabata tin congreso ya cu Diabierna ultimo tabata tin eleccion di directiva, cual ta tuma lugar cada dos aña.

Den e caso aki a nombra un directiva nobo, den un sala yen cu 115 representante di tur e paisnan. Nan a vota pa un presidente nobo cu ta di Chile. E presidente saliente ta di Panama pero no a wordo relegi. A haci algun cambio mas den e constelacion di e directiva



di Parlatino.

Parlamentario Croes a duna di conoce cu nan sa cu Parlatino a haya hopi ayudo di China, cu ta un miembro cu no tin voz pero ta duna support.

E biaha aki a bin un delegacion di Qatar y su presidente di parlamento a firma un acuerdo di trabao cu e esun di Morocco, y hunto

cu un representante oficial di Parlamento di henter Africa a cera acuerdonan nobo, pa asina den lazonan mas estrecho e parlamentonan y Parlatino por tin contactonan cu esnan na Africa y awor drentando Qatar y ya caba casi China tambe. Di e manera aki Parlatino a habri su halanan pa tin mas comunicacion

na nivel di parlamentonan y sigui e desaroyonan rond mundo pero tambe bin cu solucionnan, cu kizas no ta mira den nos region pero cu na otro banda nan ta bin cu solucionnan den ley, di tal manera, cu semper por adapta den e framework di cada pais, y asina keda al dia cu leynan moderno.

E parlamentario a splica cu e trabaonan den Parlatino ta di mas cu ocho ora pa dia unda nan ta sinta den diferente reunion y diferente seccion, cual a culmina den un Congreso Diabierna y Diasabra a taha mitad dia, pa asina por a compila programanan pa 2020 cual ya caba a bay pa tur pais y pa e delegacion di Aruba informa pueblo kico ta e traba cu el a haci pafo di e pais.

Un di e ganadornan di 'Pitch Time'

Heart-Centered Leadership Foundation ta organiza 'Impact Camp' dirigi na hobennan

ORANJESTAD (AAN): Di aluna atardi, Heart-Centered Leadership Foundation a tene un conferencia di prensa unda Keyla Rojas, Project Coordinator di e fundacion a duna di conoce cu nan a lanta na 2008 cu e meta pa empodera hobennan.

Nan tin training y programanan, 'after-school programs' y guianan individual pa e hobennan y ta yuda nan traha ariba nan desaroyo personal.

Nan ta kere den un generacion di hoben cu ta representa 3R's: Respetuoso, Responsabel y Resilente. "Locual cu nan por encontra den bida, nan ta keda para firme den nan zapato", Rojas a expresa.

E motibo di e conferencia di prensa tabata pa anuncia un seminario cu e fundacion ta bay tin den Augustus specialmente pa hoben cu yama 'Impact Camp'. Esaki lo ta un programa di tres dia pa hobennan entre 15 y 21 aña.

E prome 'Impact Camp' cu nan ta haci lo ta un ACE Program. Esaki ta para pa

'Achievement', 'Commitment' and 'Excellence'. E ultimo 7 añanan nan a traha cu un fundacion na Merca hopi di cerca y a ofrece e ACE Program aki na hopi scol secundario na Aruba exitosamente, a bisa.

E biaha aki, despues cu hopi mayor a puntra pa nan otro yunan experiencia un ACE Program, nan a dicidi di organic'e di un manera habri cu un cupo pa 100 hoben.

Na otro banda, Ashna Thijsen, Youth Coordinator a duna di conoce cu esaki lo ta un seminario hopi interactivo, divertido. Lo traha ariba desaroyo personal, autoestima, balor, amor propio, hermentnan cu e participantenan mester den nan bida pa asina por sigui desaroya den nan trayecto di bida.

Esaki ta posibel danki na e proyecto di "Pitch Time", cual nan a participa den dje. Nan tabata un di e proyectonan ganador. Nan ta haci nan 'Impact Camp' den colaboracion cu Marriott Hotel, Thijsen a laga sa.

E 'Impact Camp' lo ta entre



9 am - 4:30 pm di 9 pa 11 di Augustus. E ta bay ta na Marriott y lo cobra un suma pa participa cu posibilidad di paga den dos pago, a indica. E camp ta dirigi na hobennan di 15 pa 21 aña interesa den e tema. Tin hobennan mas jong cu ta interesa den participa y

tambe lo tene cuenta cu nan, a señala.

Pa mas informacion por bishita nan Facebook Page: Heart-Centered Leadership Foundation.

Nathan Tromp, Youth Volunteer a indica cu pa por papia di e Pitch Time e mester a

bay e seminario aki di tres dia y por bisa cu e ta yuda. "E ta traha mas tanto ariba e motivacion, self-confidence, con pa yuda otro, yuda bo mes. Si bo kier haci un impacto registra. Mi kier invita tur hoben cu lo kier haci impacto pa nan mes y pa otro, registra".

Parlamentario Sue-Ann Ras (MEP)

"Mi ta lamenta cu no tin claridad tocante kico tur ta pasando na SPO"



ORANJESTAD (AAN): Parlamentario Sue-Ann Ras a elabora riba e intranquilidad y incertidumbre cu e docentenan, e muchanan y e mayornan ta pasando den dje pa loko ta trata SPO (Special Praktisch Onderwijs). Den e documento fundamental: Adviesnota Praktijk Onderwijs Op Aruba September 2017, ta poni cu tin dos SPO riba mesun linea, pero na dos diferente localidad. Tambe ta bon pa aclarea, cu e edificio nobo na Brasil ta traha pa un capacidad maximo di 145 alumno.

CURICULO NOBO

Enseñansa ta keda e fundeshi principal di un pais y p'esey mes mester trat'e cu tur seriedad, transparencia y responsabilidad, sin laga e stakeholders principal afor, resta e docentenan. E realidad tabata, cu SPO tabata draai cu un curiculo a base di loko e docentenan mes a crea, experiencia y analisa den transcurso di aña.

Pa loko ta trata e 'inhoudelijke vernieuwing' lo tin su impacto riba ful e organisacion y e facilidadnan necesario. E necesidad pa amplia e cantidad di aña di estudio di 3 pa 4, sigur ta uno hopi crucial, specialmente si nos confronta e realidad cu ta trata di mucha di 15-16 aña. Tur aña ta traha bezetting y ta manda e contenido di curiculo pa Departamento di Enseñansa pa nan sa. "No por descarta niun momento, e experiencia y experticio di e docentenan envolvi, specialmente si ta presenta un curiculo, cu niun hende sa di unda el a bin, ken ta e actornan, con a yega na dje, etc. Esaki ta loko ta trece incertidumbre y speculacion innecesario. Paso mi mes a manda Minister Lampe pregunta relaciona cu esaki dia 5 di juni 2019 (mira adhunto)

Minister di Enseñansa, Ciencia y Desaroyo Sostenibel

GOBIERNO DI ARUBA

Aan: de Voorzitter der Staten van Aruba
Mr. J.E. Thijsen
L.G. Smith Boulevard 72

Ons Kenmerk: MinOWD/A-1859/19
Uw Kenmerk: IS/467/18-19 UV/18-19/102

Onderwerp: 3-fal vragen mw. Suanne S.J. Ras

Oranjestad, **10 JUN 2019**

Geachte heer Thijsen,

Naar aanleiding van een aantal vragen gesteld door het Statenlid mevrouw Suanne S.J. Ras heb ik de eer als volgt te reageren:

Mirando desaroyo di protesta y disgusto, inquietud y preocupacion di e 50 maestronan di SPO Santa Cruz y Savaneta en conexion cu e 'merging' di e dos scolnan aki den e edificio nobo na Brasil, na luna di augustus 2019, mi ta haci e siguiente peticion.

1. **Durante entrevista na television y radio, Minister a duna di conoce ayera cu tin un investigacion haci pa loko ta trata e siguiente 3 añanan y pesey a premira cu SPO lo bira mas chikito. Mi por haya un copia di e investigacion aki?**
Mi a referi na e hecho cu SPO cu a surgi di aspiranten opleiding EPB tin un mezcla di MLK y Cluster Kinderen y mirando cu SPO ta pa MLK kinderen so, ta premira cu den proximo añanan e cantidad di alumno lo baha.
2. **Minister a indica cu lo tin 54 alumno nobo so cu lo inscribi pa augustus 2019. Cuanto alumno di e nivelnan 1 y 2 ta keda di ambos scol?**
Mi a indica cu tin 'doortroom' automatico di Emmaschool, Paso pa Futuro, Scol Caquetio pa SPO, cual cantidad ta conosi.
3. **Mirando cu e scol lo bira chikito den futuro, kico ta Minister su plan di maneho pa loko ta trata e docentenan?**
Tin scarcedad di docente den henter nos sistema di enseñansa y por lo tanto ningun docente lo keda sin trabao cu ta desea esaki y cu ta haya un evaluacion positivo.

Hoogachtend,
De heer dr. Arminio Lampe
Minister van Onderwijs, Wetenschappen en Duurzame Ontwikkeling

Oranjestad, 5 juni 2019

Pregunta por escrito di miembro di parlamento, sra. Sue-Ann Ras, na Minister di Enseñansa y Famia, drs. A. Lampe, conforme articulo III.17 di Staatsregeling y conforme artikel 59 di Reglement van Orde van de Staten van Aruba.

Relaciona cu SPO, mi ta haci e siguiente preguntanan.

1. Minister por facilita mi e curiculo nobo di SPO?
2. Minister por indica tambe kende tabata e autornan di e curiculo y si a tene cuenta cu e input di e docentenan mes di SPO?
3. Kico ta e maneho di personal nobo pa SPO?
4. Kico ta tur e puntanan cu Minister a haci uzo di dje di e 'adviesnota praktijkonderwijs op Aruba' di september 2017 den e curiculo nobo di SPO?
5. Minister por aclarea tambe si SPO Santa Cruz lo bay na e edificio nobo di Brasil? Of ta bin un otro edificio pa SPO Santa Cruz?
6. Minister por aclarea dicon no tin un gymzaal pa e edificio nobo di Brasil, mirando e gran importancia cu esaki tin pa e muchanan?

y te ainda mi no a haya contesta. Mas cu claro, anuncia cu tin un curiculo nobo y e docentenan en cuestion mes no sa nada, bo ta provoca un situacion desagradabel y kisas sin tin mester", Ras a cuminsa na splica.

FUSERING SANTA CRUZ Y BRASIL

Nos ta yegando fin di aña escolar y mientras cu e edificio nobo na Brasil a keda cla y e muchanan di pariba a muda eynan, preocupacion ta keda riba mesa, si SPO Sta. Cruz tambe ta join. E edificio no ta traha pa acapara tanto alumno, ya cu SPO Savaneta tin 144 alumno y Sta Cruz tin 133 alumno.

"Si cada scol tin un promedio di 30-40 alumno cu ta gradua y actualmente tin como 90 alumno nobo pa drenta SPO, mi no ta compromete con por sikiera pensa pa fuseer. Simplemente nos ta creando un problema, unda no tin mester. Nos sa cu e alum-

nonan aki tin mas reto y no ta nada consahabel ni saludabel pa pone tanto alumno cu reto den otro y nos tin experiencia di pasado cu nos mester tene bon na cuenta, ora cu nos kier aplica e pensamiento di hinca 'scol chikito den scol grandi', Ras a sigui bisa. Y ainda mester duna atencion urgente cu e edificio nobo aki, no tin ni gymzaal tampoco 'green house', unda cu e alumnonan mester ehecuta e practicanan fundamental.

Ras a indica tambe cu ta recientemente, dia 11 di juni 2019 el a haya contesta riba pregunta cu el a haci na Minister dia 1 di februari 2019 (mira adhunto) y esaki tambe di lamenta. Finalmente Ras a haci un apelacion atrobe na Minister Lampe, pa aclarea e dudanan aki, specialmente mirando cu nos ta yegando na fin di aña escolar y ta inaceptabel pa e alumnonan, e docentenan y e mayornan no tin claridad riba kico lo pasa pa e aña escolar nobo.

DIMAS awor ta mobilisa den "Rush"



ORANJESTAD (AAN): Dialuna mainta Director di DIMAS, mr. Kathy Paskel a tuma e yabinan over di tres auto nobo for di Garage Cordia Aruba. Ta trata aki di tres auto marca Toyota modelo Rush di aña 2019. E autonan aki ta pa yuda e departamento mobilisa miho pa e trabaonan cu nan tin, relaciona cu admision di stranheronan riba nos isla.

E modelo Toyota Rush ta e unico modelo SUV cu ta costa menos di 50 mil Florin na Aruba. Ta un modelo nobo cu Garage Cordia a introduci aña pasa y cu ta masha exitoso mes, tanto den uzo eficiente di gasolin, como tambe den e forsa cu e auto aki tin. Banda di esey, e tin tres fila di stoel, riba cual por sinta 7 pasahero.

Kimberly van der Linde, Sales Associate na Garage Cordia a entrega yabinan di e tres autonan na DIMAS, representa pa nan Director y algun empleado. Nan tabata masha contento cu DIMAS a cambia pa Toyota, e auto miho bendi na mundo y esun mas bendi na Aruba.

Temporada di vakantie ta den porta

Prome cu bay cu vakantie wak kico ta e factornan di risico cu por presenta na bo pais di destino

ORANJESTAD (AAN): Departamento di Salud Publico den nan conferencia semanal a trece dilanti un otro topico interesante y informativo pa comunidad di Aruba.

Jurette Croes, vocero di DVG a indica cu ta drentando den e temporada di vakantie y hopi hende ta viaha den e dianan aki.

Ta importante pa prome cu un persona pensa di bay di viahe tuma un tempo y haci investigacion di unda ta bay y kico ta e factornan di risico cu por tin influencia ariba salud. Asina por proteha bo mes y haya tips.

Ariba e topiconan aki, Ronald Geerman di Seccion di Malesanan Infeccioso kende a duna di conoce cu ora di biaha ta bon

pa tuma contacto cu DVG, via telefon, pa asina bo por haya algun informacion adicional ariba e lugar en particular cu bo ta bay.

El a pone enfasis cu no ta solamente e vacuna di gele koorts ya cu tin diferente factor cu mester tene cuenta cune, cu no ta solamente cu mester evita door di vacuna, pero malesanan cu ta wordo transmiti door di sangura y cuminda.

Esey por wordo evita door di practica higiena. Laba man bon y kies bon unda bo ta bay come. Tambe tin e factor di sangura cu ta aconseha pa yama Seccion di Malesanan Infeccioso of haci algun investigacion y biaha cu repelente pa evita esey, Geerman a señala.

Banda di esaki tin e factor di e personanan cu tin malesanan



cronico manera diabetes, presion halto, etc. E personanan aki mester corda bon di bay cu suficiente medicamento pa e no caba durante e vakantie.

Un otro factor ta esun di bestia. Tin hende cu ta gusta bestia y ariba caya ta wak un cacho bunita y ta pasa man ariba e cacho y ata, e cacho a mord'e. Mester evita esey, pero si acaso bo wordo mordi door di un cacho, pushi, macaco, etc of e personanan ta bay lugarnan exotico si algo pasa bo pa tuma cu docter na e pais cu bo a bishita, Ronald Geerman a laga sa.

El a sigui bisa cu periodicamente Organizacion Mundial di Salud

(OMS) ta pone un 'update' di e malesanan cu tin na e paisnan. Pero si tin cierto malesanan cu ta creciendo na e momento aki ta te despues di cierto tempo, OMS ta 'update' locual nan tin.

Segun Geerman, e lista di paisnan cu riesgo ta cambia y pesey ta importante pa tuma contacto cu DVG pa haci e investigacion di wak online kico tin andando. "Pasobra mi por bisa aworaki e caso ta X pero pa mayan el a cambia", a bisa.

Un persona cu bin di afo malo mester bay su docter di cas of tuma contacto cu su docter di cas, splica kico e tin, cual sintomanan pa asina docter determina con urgente su caso ta y pa e cuminsa cu tratamento mas lihe cu ta posibel pa evita complicacionnan, a remarca.

CIBC FirstCaribbean Aruba a celebra e cliente den forma special

ORANJESTAD (AAN): Den diferente region, staff y personal di CIBC FirstCaribbean a habri nan porta cu un "extra" smile grandi dunando bon bini na tur cliente cu cuminda, bebida y diferente giveaways. Esaki ta en cuadro cu nan evento anual di "Client Appreciation day".

Desde e prome te cu e ultimo cliente di dia, cliente nan a worde celebra riba e dia di "Client Appreciation day" como parti di e programa regional di CIBC FirstCaribbean. "Client Appreciation Day" a worde celebra door di e 16 banco nan den region riba mesun fecha cual tabata Diahuebs 13 di Juni. Miembronan di e team ehecutivo di gerencia di e banco tabata presente den e diferente localidades nan pa yama bon bini na clientenan for di mainta trempan y pa duna atencion special na tur cliente cu a pasa haci un transaccion den banco.

Señora Colette Delaney, e banco su Chief Execu-

tive Officer tabata na e oficina mas nobo di e banco den region cu ta keda den e health City Mall na Cayman Islands. Aki Señora Delaney a tuma tempo pa topa clientenan y gradici nan pa nan confianza den e instituto financiero regional.

Den su mensahe na e empleadonan di banco, el a corda nan ku e unico rason pakico e a banco ta existi ta pa sirbi su clientenan. "Djis imagina so kico lo pasa si nos clientenan perde caminda pa nos portanan pa yuda nan realiza nan soñonan financiero! Lo no tin rason pa nos tei toch? Cada un cliente ta importante pa nos y ta na nos pa yama nan bon bini. Cada un di nos mester keda tene esei na mente y e mester ta nos meta den cada esfuerzo cu nos haci" e CEO di e banco a bisa.

Ehecutivo y gerentenan den cada pais a topa un cantidad di cliente durante dia y a yuda sirbi snacks como como tambe bebida



na un cantidad stabil di cliente ku a bishita e diferente localidad nan di e banco riba e dia aki. Na Aruba, Mr. Giovanni Atencio - Country head ta expresa cu e aña aki e Client Appreciation Day tabata tin un resultado sumamente satisfactorio cu un diversificacion di cliente actual como

tambe di prospecto nan.

CIBC FirstCaribbean Aruba ta sumamente orguyoso di un aña exitoso pa cu e "Client Appreciation Day" y lo percura pa sigui mantene un relacion agradable cu nan cliente demostrando semper nos aprecio pa nan confianza.

Di con e sistema di enseñanza di Finland ta e di mihor di mundo

ORANJESTAD (AAN): E comentario di DIARIO, tocante e sistema educativo na Finland, cu ta worde evalua pa e Programa Internacional di Evaluacion di Enseñanza (PISA), como esun mihor di mundo, a capta hopi atencion di lectornan cu a tuma contacto cu DIARIO pa duna comentario, incluyendo un ex-docente di Colegio Arubano y un juffrouw di un scol na San Nicolas.

Interesante ta cu nan kier lesa mas informacion, manera DIARIO a indica cu ta bay haci, y cu sin duda a sirbi di estímulo pa sigui riba e tema. E programa di enseñanza di Finland ta worde considera un referente pa otro paisnan cu ta haya nan mes den e necesidad di haci cambio den nan sistema educativo, cumenzando for di scol preparatorio te scol secundario.

Den paisnan manera Costa Rica, ya na 2007 caba tabata tin un encuentro educativo cu Finland, unda a surgi opinionnan manera: “E ta como-sisifera bo ta kita e dak di e edificio y laga e muchanan mira e horizonte infinito nan

dilanti”.

Recientemente, un ciudadano a sigui den un canal Hulandes, un reportahe tocante e sistema di Finland, y den contacto cu DIARIO a duna nos datonan basico, cu nos a bin confirma den diferente website. J.S Gomez Gimenez, den un relato hopi amplio ta splica cu Finland a tarda 30 aña pa yega na e sistema educativo cu pa varios aña caba nan tin vigente. E ta splica cu ta trata di un sistema ekintativo unda e muchanan ta cuminsa nan scol basico cu 7 aña di edad te cu nan 16. Educacion ta gratuito pa tempo completo pesey scol ta inclui asistencia sanitario, comedor (cuminda diario cu mester cubri no menos cu un 1/3 parti di e necesidadnan nutritivo pa dia, di cada alumno). Esaki tanto na scol basico como secundario.

Durante tur e educacion elemental e alumnonan ta haya gratuitamente e bukinan y demas material escolar y datonan adicional cu e mesun scol ta aporta. Incluso pa e alumnonan cu ta biba leu for di scol nan por haya ayudo



economico pa nan transportacion. E alumnonan cu tin dificultad pa siña ta haya ayudo individual den e mesun scol ademas di e enseñanza den klas. Ta sumamente interesante e hecho cu e maestro-docenten ta bay universidad durante 7 aña pa adkiri e titulo di Licenciatura. Den un articulo apart lo elabora mas tocante eaki.

RANKING: Den e encuesta internacional di PISA, tocante e sistemanan educativo di OCDE (Orga-

nizacion di Cooperacion di Desaroyo Economico), Finland ta entre e paisnan cu ta haya e calificacionnan di mas halto na escala mundial. Incluso na 2003 e studentenan Finlandes a logra e prome lugar den ranking mundial encuanto competencianan linguistico y cientifico y e di dos posicion den resolucion di problema.

Tocante enseñanza secundario e Foro Economico Mundial (FEM) a coloca Finland den e prome lugar encuanto

matricula y calidad, y den e di dos lugar como mihor resultadonan den wiskunde y Ciencia.

FACTORNAN: Den e investigacion cu ta worde haci pa saca afo e factornan cu ta desemboca den e resultadonan optimal aki ta e nivel di responsabilidad di e alumnonan, si profesionalismo y calidad di formacion, door di e educadornan, ausencia di stress den un sistema unda no ta existi ripiti klas (no keda sinta).

DOW keto bay wardando riba Arubus pa desaroya Bushalte den Pos Chikito

ORANJESTAD (AAN): Den decada di 1990, e paradanan di bus cu a wordo instala rond di Aruba, a haya e nomber di “Abri’s”. Pero poco-poco e nomber a bay ta desaparece, y awendia casi no ta ser yama asina mas. Atrobe a bay bek na e palabra di “Bushalte” di Hulandes.

Por a nota cu desde cu e construcion di e caminda di 4 via di Green Corridor a keda cla na Pos Chikito, cu diferente Bushalte panort di caminda a wordo eliminá y no a bin bek.

Marlon Werleman di DOW ta splica cu den e diseño y construcion di Green Corridor, a pensa hopi riba esey.

El a muestra cu den e proceso a sinta cu Arubus y a puntra unda nan kier e Bushaltenan riba Green Corridor. Esey ta debi cu riba e caminda tabatin algun Bushalte cu no ta factible. Pues e ora bo tin di analiza y pensa unda ta e mihor lugarnan di mas demanda pa instala uno.



Tin un deal traha cu DOW ta prepara pa e infraestructura, esta e pida caminda di drenta/sali pa e Bus para, y tambe e borch. Sinembargo e casitanan Abri’s ta keda na encargo di Arubus mes pa construi nan. Esey ta debi cu Arubus lo bay gana placa door di bende propaganda pa pone riba nan. DOW a duna e infraestructura, pero Arubus no a construi e Abri’s aki.

Algo notable tambe ta cu e momento a yega pa Arubus stop

di core riba caminda grandi di Green Corridor entre Balashi y Pos Chikito. Esey ta debi cu riba un caminda principal bo no ta haya cliente.

Y esey ta cuadra cu e pensamiento di Director Marlon Werleman tambe. E pregunta clave ta cu un Bus cu ta core riba un Highway, no ta uno cu ta rindi hopi. Si bo kier duna servicio, bo mester re-evalua bo rutan y drenta den barionan pa asina bo tin mihor ‘penetratie-graad’.



Esey ta algo cu DIARIO tambe a yega di muestra riba dje den pasado.

Si bo bus pasa den barionan mas pobla, bo lo haya mas cliente. Y den pasado DOW tambe a muestra Arubus riba esey, esta cu e ruta di Balashi te cu Pos Chikito y vice-versa lo ta ideal pa e busnan core riba e highway bieu dilanti WEB Aruba NV te na Kukwisa School.

“Si e bus pasa den e curazon di bario, bo ta piki clientenan, y

asina bo ta duna mihor servicio asina, y e distancia di cana di cas pa e Bushalte lo ta mas cortico” Werleman a muestra.

E tempo ey Arubus a keda di bay analiza e idea ey y avisa DOW bek. Pero esey no a socede mas.

Tin un regla na varios pais, cu cada 400 meter bo tin di pone un Bushalte. Sinembargo na Aruba, e isla a desaroya den forma cu si bo pone un borch cada 400 meter (unda ningun pasahero lo bay para), esey lo ta igual cu inversion tira afo. Mihor ta pa check unda tin mas demanda pa ahusta e servicio y adapte pa cu e demanda. Esey ta loke DOW a haci pa asina yuda Arubus.

Keto bay DOW ta wardando indicacion di Arubus, pa splica nan unda exactamente na Pos Chikito tin mas demanda, pa asina eynan pone un entrada/salida pa e vehiculonan di Bus, y tambe duna un man pa construcion di Abri’s.

Gelatissimo awor ta lanza gelato na algun Supermarket na Aruba



Diabierna awor tin Poetry Night na San Nicolas



ORANJESTAD (AAN): Un biaha mas lo bay tin Poetry Night den area di Pariba di Brug.

Esaki lo ta otro siman Diabierna 21 di Juni 2019, na Cosecha San Nicolas. E lugar ta habri pa 6:00 pm.

Cada pasa un luna, Fundacion BASHA ta organiza e Poetry Night aki cu sosten di Prins Bernhard Fonds, cu diferente tema.

Basha ta esun cu a bin cu e prome festival di poesia pa e isla, y el a bira un evento anual tambe "Poetry is an Island".

E aña aki caba a tene varios tema. Esun di Diabierna awor lo ta nan di 3er Poetry Night, y e tema di esaki lo ta "Pariba di Brug", en colaboracion cu We Culture. E anochi aki lo tin bar y cushina na encargo di O'neils Caribbean Kitchen.

ORANJESTAD (AAN): Durante un actividad special teni Diasabra atardi den Super Do It Center na Shaba, a introduci producto nobo di e compania local Gelatissimo.

E compania Gelatissimo ta pertenece na e holding company di Gianni's Group, y nan ta famoso pa e tipo di postre frozen cu yama Gelato. Na Aruba nan tin 48 sabor di Gelato na benta. Corda bon, cu Gelato no ta mescos cu ijs cream. E ta uno cu mucho mas sabor y mas fresco, y nan ta ofrece tambe gelato cu ta bin sin lactosa, y tambe tin gelato produci sin sucu. Esey ta ideal pa diabeticonan.

Awor e compania Gelatissimo a dicidi pa dreठा den e mercado local cu nan propio pakinan di 1 pint di Gelato. Nan lo bay wordo bendi den e Supermarketnan mas grandi riba e isla.

Super Do It Center na

Shaba a haya e honor di ta e prome cu ta ofrece e pakinan di gelato di Gelatissimo pa bende na clientenan. Nan ta poni den e seccion frozen di ice cream.

Especialmente pa e ocasion aki, Gelatissimo a treat tur cliente cu tabata haciendo compras, un scoop of mas di e delicioso gelato aki produci na Aruba.

E pakinan di Gelato cu ta wordo bendi den forma di introduccion awor ta Gelatissimo Pistacho, Gelatissimo Ferrero Rocher, y Gelatissimo Nutella.

E plan tey pa den futuro cercano, e pakinan di Gelatissimo ta wordo bendi rond di Aruba. E compania ta trahando duro pa haci esey un realidad.

DIARIO ta felicita gerencia di Gianni's Group como tambe Gelatissimo, cu e formidable lanzamiento aki di un producto di calidad awor fabrica na Aruba mes.

ESTILO *Salud ★ Moda ★ Beyesa*

Controla bo presion cu un glas di juice di tomati pa dia

Si bo ta amante di juice di tomati, un investigacion nobo lo duna bo mas motibo pa mantene esaki den bo dieta. Autornan a descubri cu consumi 215 mililiter (ml) pa dia lo yuda reduci riesgo di problemanan cardiovascular, especificamente presion di ader y nivelnan di colesterol.

Segun autornan a señala, “e estudio actual ta e prome pa investiga efectonan di consumo di tomati, of productonan di tomato, cu marcador di riesgo di malesanan cardiovascular den transcurso di un año y den un amplio rango di edad”.

E malesanan cardiovascular ta responsable di mayoria di morto na Merca, segun informacion di Centronan pa Control y Prevencion di Malesanan (CDC). Ta estima cu 1 di cada 4 morto ta causa di e malesa, cu malesanan cardiaco coronario e tipo mas comun (a cobra mas di 370,00 bida pa año).

E nivelnan di colesterol halto, hipertension y huma ta factornan di riesgo clave pa e malesanan. Alrededor di mitad di Mericanonan (47%) tin por lo menos un di e caracteristicanan aki.



Tambe ta existi diferente condicion medico of estilonan di bida cu por faborece esaki:

- Consumi alcohol den exceso-
- Ta sedentario-
- Tin sobrepeso of obesidad-
- Tin un mal alimentacion-
- Biba cu diabetes-

Aunke e factornan aki por wordo preveni, ta existi otronan cu no, manera edad. Pesey, na medida cu e poblacion ta envehece mester haya hermentnan pa combata riesgo cardiovascular.

Un opcion fundamental y hopi studia pa

cientificonan ta nutricion. Un ehemplo di esaki ta investigacion di Universidad di Medicina y Odontologia di Tokio, na Japon, cu a haya cu consumo regular di juice di tomati sin salo por ta un alternativa.

-Beneficianan di tomati-

Tomati ta contene un variedad di compuesto bioactivo, manera carotenoide, vitamina A, calcio y acido gamma-aminobutirico, cu por desempeña un rol di mantenimiento di salud fisici y psicologico, incluyendo prevencion di malesanan cardiovascular.

Oficina di Baha Peso a habri su portanan

Recientemente Oficina di Baha Peso a tene un soft opening, y segun su fundador, e conocido entrenador personal Rene Wild, esaki no ta un oficina pa paga bo awa y coriente, sino e ta un oficina pa yuda bo baha peso.

Ta conoci cu sobrepeso y obesidad ta un problema hopi grandi na Aruba y esnan cu ta sufri di sobrepeso, hopi biaha tambe ta sufri di otro malesanan manera diabetes, colesterol halto, pre-

sion halto, y pesey el a dicidi di habri un ‘oficina’ pa asina brinda un guia.

Corda cu no tur hende por paga un gym of un nutricionista, of un personal trainer pa yuda baha peso, esaki ta nan oportunidad pa pasa cerca nan y haya nan guia profesional pa baha peso.

Oficina di Baha Peso ta ofrece guia usando un app cu ta duna bo diariamente un notificacion riba bo cuminda, caloria, pa tres luna largo bo lo haya notificacion cu lo tene bo bezig

riba bo plan. Segun Rene, bo tin hopi mas chens di tene bo mes na e plan aki, cu si bo sigui un plan riba bo mes.

Nan ta situa den Purely Green na Antraco Mall y ta habri dialuna, diaranzon y diabierna di 5 pa 7 pa sign up y haya mas informacion.



RECETA

Rum and Coke Chicken Wings



Ingredientenan:

Pa e chicken wings:

- 1kg di chicken wings
- 2 tbsp smoked paprika
- 1tsp chilli powder
- 1 tsp salo

Glaze:

- 150ml dark rum
- 200ml coke
- 3 tbsp honey
- 2 tbsp ketchup
- 50g manteca

Preparacion:

- Pre-calenta e forno na 180 grado y prepara e baki plat pa hasa e galiña cu foil of baking paper.
- Pone e chicken wings den un baki grandi y agrega e paprika, chilli powder y salo. Pone e galiñanan riba e baki pa hasa y horna esaki pa 20 minut te ora nan ta bruin y cushina completamente.
- Pa trata e glaze, pone e rum, coke, ketchup y honing den un weya. Herbe esaki den candela mediano, y reduci e candela un tiki den 15 min. Agrega e manteca y sak'e for di candela. Basha e saus riba e galiña y pone bek den forno pa 20-30 minut, of te ora nan bira un tiki mas bruin y diki.



The Eighth Continent, INC.
Import & Export



Arendstraat 103 Oranjestad Aruba P.O. Box 440, Aruba
Tel: (297) 582-1304, Fax: (297) 583-5083
Website: www.tecaruba.com

Minister Chris Romero

Gobierno lo bin cu regulacion riba huurmento di UTV's pa salvaguardia medio ambiente

ORANJESTAD (AAN): Den conferencia di prensa di gobierno di dialuna, Minister Chris Romero, titular di Transporte, Comunicacion y Sector Primario, a elabora tocante e vehiculonan UTV cu ta den noticia, e ultimo dianan.

E mandatario a menciona cu e ta den combersacionnan cu e Ministernan di Turismo y di Husticia pa wak con ta bay toca e tema aki, mirando cu tin hopi keho cu e usuarionan ta drenta den canto di lama, kiermen nan ta core riba beach, causando daño na nos medio ambiente.

Romero a indica cu mester bin cu ponencianan y tambe cu cierto tipo di strafe pa impone riba e companianan cu ta huur auto, ora e actonan aki ta wordo cometi.

E dignatario a señala cu nan ta bezig averiguando con esaki ta sosode y door di kendenan pa wak den ki direccion nan ta bay.



E mandatario a indica cu basa riba e sugerencianan cu el haya di AHATA, y cu gobierno ta bay implementa, ta cu ora nan ta huur UTV autonan aki mester tin dilanti y patras un guia cu ta zorg pa respeta e leyman cu gobierno ta bay bin cune.

E mandatario a agrega cu un di e ideanan cu sigur ta bon, ta cu cada compania cu tin tour riba

nan UTVnan, mester tin GPS.

E motibo ta cu e ora ey nan por programa e aparatonan aki ki ruta nan por core y ki ruta no, y si nan sali for di e zona y core unda nan no mag e ta slow down y ta manda un mensahe avisando e compania cu e UTV a core riba un caminda cu no ta corecto y asina e compania ta tuma accion y asina ta proteha nos medio ambiente.

E mandatario a subraya cu pa gobierno nos medio ambiente ta hopi importante y e ta responsable pe, pero adicionalmente e ta bin cu manehonan adecua pa purba di evita cierto desaroyonan manera a menciona.

Finalmente Minister Romero a indica cu cierto companianan cu ta huur e autonan aki, pero cada un di nan mester asegura cu ora algo pasa nan por cubri e gastonan pa Pais Aruba.

Aruba Bank contento di mira con pueblo a disfruta di Copa America



ORANJESTAD (AAN): Transmisionnan di Copa America 2019 via TeleAruba patrocina door di Aruba Bank, como e banco oficial di Copa America 2019, a continua. Aruba Bank a bolbe trece un experiencia deportivo superior pa tur cliente diasabra na El Gaucho.

Tur cliente di Aruba Bank cu a yega na El Gaucho a ricibi 10% di descuento ariba nan compra ora di haci pago cu nan Aruba Bank Mastercard Debit cu Maestro! Ademas di esaki a parti varios otro pakete di premio segun e weganan di futbol a transcuri durante di dia.

Tur presente a disfruta di e special mientras tabata apoya nan team di futbol preferi.





RESULTADO DI SORTEONAN PA CORTESIA DI CADENA ALEXANDER

Dialuna 17 Juni 2019

DIARIO	KORSOU	SUPER 4	CAT&CHI	ZODIAC
0394 5439 6138	9512 2843 6695	2856 FLAMINGO 9110-6813-3718	MERDIA 9951 6227 0348	ANOCHI 8970 3038 7435
LOTTO DI DIA 05-07-19-20-29	OFF 8379-9939	BIG 4 M 8865	A 0087	3664 SCORPIO 7535 ARIES

PRIJS: 1,75 Florin ehemplar
ABONO: 38 Florin pa luna

EDITOR
Agencia Arubano di Noticia

FUNDADOR
† Jossy M. Mansur

DIRECTORAN
Jossy E. Mansur
Eduardo Mansur
Luis M. Mansur
Damilce Mansur

HEFE DI REDACCION
Jossy E. Mansur

REDACTOR Coordinativo
Aureen Werleman
Marianellys Berry (asst.)

REDACTOR Ehecutivo
Nilton Laclé
Yorleny Oduber-Quesada
Tania Cunha

REDACTOR
Mercedes Abdul-Hamid
Django Simoons
Giovanni Lane

REPORTERO
Hubert Tiel

AVISOS Y ARTE
Franklin Peña (hefe)
Susy Maduro (Project Manager)
Miguel Garcia
Glenn Gonzaga
Robert Simoons

ADMINISTRACION
Miriam Alders (hefe)
Freddy Barreto (hefe di personal)
Irene Croes
Susette Croes
Astrid Petrochi
Jeandella Croes

RECEPCIONISTA
Vivian Maduro

LAYOUT
Alex Croes
Silvestre Quimper
Ricardo Jimenez

IMPRESION
Carlos Montañez (hefe)
William Quiceno
Raul Valencia

ADRES
DIARIO N.V.
Engelandstraat 29, Aruba.
P.O. Box 577, P.O. Box 695
Telefon: +(297) 582-6747

ALMANAC

Bahada y salida di solo na Aruba

— 16 Juni 2019
Solo ta baha: 7:06 p.m.

— 17 Juni 2019
Solo ta sali: 6:15 a.m.

Lista di Crusero di bishita na Aruba

—Diamars 18 Juni 2019:
Freedom of the Seas:
(07:30 - 21:00)

—Diaranzon 19 Juni 2019:
Pullmantur Monarch:
(06:30 - 15:30)

—Diahuebs 20 Juni 2019:
Carnival Horizon:
(07:00 - 16:00)

Tel: 583-1190

EMERGENCIA NA ARUBA

Diamars 18 Juni 2019

DOCTER NA WARD

SAN NICOLAS:
Dr. Giel
Servicio nocturno di
Docter ta conta di 7'or di
anochi te 7'or di mainta.

ORANJESTAD:
Pa Oranjestad, Docter lo ta
na Huisartsenpost na
Hospital. Docter tey di
6:30 pm te cu 10:30 pm.

BOTICA NA WARD

PARIBA DI BRUG:
Botica Sero Preto NV
Weg Sero Preto 25
Telefon 584-4833
Fax: 584-2500

PABAO DI BRUG:
Botica Dakota NV
Avenida Milio Croes 45
Telefon 588-7464

e-CONTACT DIARIO

E-mail Redaccion:
noticia@diario.aw

E-mail Avisos:
aviso@diario.aw

E-mail Deporte:
deporte@diario.aw

E-mail Asunto Funeral:
morto@diario.aw

DIARIO

Loke Tempo ta Mostra....

•• Fluho di aire seco ta sigui limita posibilidad di awacero. Pero un Ola Tropical ta bay pasa den region aki awe Diamars y lo afecta tempo.

•• Biento ta di pariba entre 20 y 39 km/h. Tin biaha rafaga entre 40 y 61 km/h. Lama ta modera cu olanan di 3 pa 6 pia.

Tocante preocupacion di SPO y Traimerdia: **Comision Central a pidi reunion publico prome cu dia 20 di Juni awor**

ORANJESTAD (AAN) – Den conferencia di prensa di fraccion di MEP, Parlamentario Edgard Vrolijk a hiba palabra, relaciona cu e tema di enseñanza y e manifestu cu trahadornan di Traimerdia a presenta na Gobierno.



E parlamentario sa cu hopi hende tin pregunta principalmente tocante SPO y Traimerdia, pero locual e ta haya hopi importante pa comenta, ta e rol di Parlamento y e rol di Minister.

Minister tin su autoridad pa hiba maneho pa maneha e pais y Parlamento tin e rol di controla. Parlamento no por para tur maneho, pero manehonan cu ta desproporcionan, hopi biaha nan ta pidi un minister pa haci cambio, adapt'e of par'e, na bienestar general di e pais.

Un di e tareanan di mas grandi cu Parlamento tin ta trahamento di ley y control di presupuesto.

Tocante e manifestu cu a wordo presenta Diabierna Parlamento tambe tin cu atende cune, y parlamentario Vrolijk ta kere cu hopi di e preocupacionnan cu tin ta valido tambe.

El a subraya cu ora algo tin di haber cu e pan di tur dia di un trahador, of ora tin cambianan drastico pa su funcionamiento, tin cu scucha pueblo y trece claridad den esaki.

Diabierna tabata tin reunion cu e Comision Central di Staten, cu esnan di SPO pariba y Santa Cruz, y nan a trece nan preocupacionnan dilanti y mester para scucha nan. Vrolijk a subraya cu e ta un di e politiconan cu no ta para pa show, den sentido cu Diabierna el a mira coleccionan cu durante e manifestacion cu e no sa wak nan na trabao mes, pero Diabierna diripiente ora nan a wak poco hende pafo di Parlamento nan a bira un sorto di monstruo y papia tur sorto di cos, pero ora tin reunion paden, no ta wak nan mas, y esaki ta di lamenta.

E parlamentario a señala cu e tipo di politica aki ta haci hopi daño na comunidad y vooral cu temanan serio asina y sigur enseñanza cu ta toca nos pueblo, nos muchanan.

Durante e reunion di Comision Central fraccion di MEP a pone un punto extra cu ta e preocupacion di Traimerdia, cual no tabata riba agenda.

Parlamentario Edgard Vrolijk a bisa cu despues di a scucha e maestronan di SPO nan preocupacionnan, nan kier claridad y cosnan concreto: si tin cambio riba nan curriculum, si ta bay traha cu metodo nobo, ki tempo e lo wordo implementa, ki tempo nan tin pa prepara, etc. Nan kier claridad! Minister ta duna un cifra di cuanto mucha ta bay SPO mientras e scol tin otro cifra. E parlamentario a subraya cu unico forma di trece claridad ta den un reunion publico.

E parlamentario a dirigi e comision como vicepresidente, y for di e miembronan cu tabata tey a sali un carta cu el a firma como tal, cu e peticion pa un reunion publico urgente prome cu dia 20 di Juni aki.

Esaki pasobra tin parlamentarionan cu ta biahando pa e reunion di IPKO y e proceso di aña escolar ya ta cabando y esaki ta algo urgente. No obstante e presidente di Parlamento y tambe e Minister mester ta disponible pa e reunion publico aki tuma lugar, y ta resta dos dia pa yama e reunion aki. Mirando e seriedad di e caso e ta spera cu e Comision Central por haya oido y e reunion aki por ser yama ainda.

Bureau City Inspector buscando doño di cas na Bosschestraat



ORANJESTAD (AAN): Bureau City Inspector kier a pidi encaresidamente e doño di cas na Bosschestraat, pa por tuma contacto cu e oficina situa na Pos Chiquito 47, cu telefoon 582-7999 pa asina nos por haya mas informacion di e cas aki cu dia pa dia ta sigui bay atras. Si e doño ta na bida of ta bibando na Aruba of un famia di e doño por tuma contacto cu nos. Mirando cu den Bosschestraat tin hopi cas nan cu tin hende nan tin hopi molester di bestia. Nos kier a yega na e doño nan. Pa asina nos por sinta y papia cu nan tocante e cas. Hunto cu e comunicado aki nos ta pone algun potret di e cas bandona na Bosschestraat na Brazil

#special

Renace la esperanza en salubridad en el único Hospital de Aruba

Skirbi pa: Dr. Carlos Arturo Vallejo Lopez

Satisfechos con las acciones que se tomaran para lograr cambios en la direccion y destino del Hospital Dr. Horacio Oduber en Aruba!



El gobierno de coalición representado por el honorable Ministro Dangui Oduber y su team de salubridad tienen todo el espíritu y capacidad para orientar el manejo correcto en el Hospital.

Es una institución que sólo necesita inspección y más participación del Gobierno en sus directivas para el bien común.

Mis palabras con muchas felicitaciones!

BUSCA PALABRA

CENSO

C	Y	B	J	T	C	F	J	L	B	L	K	H	V	N	O	D	Q	G	A
C	I	A	F	U	A	F	B	I	N	V	E	Q	E	I	H	I	N	Y	R
M	O	E	R	W	M	W	X	Q	E	W	W	W	J	B	K	I	E	W	U
L	U	M	N	U	W	E	R	X	R	T	E	B	H	V	T	J	G	R	B
B	V	U	U	T	A	Q	N	N	T	W	U	B	L	S	D	D	Y	J	I
V	X	I	F	N	I	S	R	K	U	E	Y	Q	A	P	O	K	N	O	A
B	R	C	S	B	I	F	I	S	B	Q	B	L	I	K	E	C	O	H	N
E	S	C	Y	K	N	D	I	R	L	B	E	N	F	B	H	F	I	V	O
I	J	S	I	A	Y	M	A	C	E	B	S	C	G	H	I	Q	C	V	G
Q	H	G	D	T	V	O	G	D	A	T	O	L	F	Y	Z	V	C	H	Y
M	F	R	N	W	W	B	T	M	A	M	U	T	I	H	Q	H	U	U	W
F	U	W	Z	Y	U	I	P	N	Y	T	E	P	H	M	N	Q	D	G	C
J	N	N	Q	A	X	L	C	P	B	A	E	N	M	B	D	J	O	N	D
A	T	O	T	A	L	I	D	A	D	A	B	F	T	O	U	X	R	D	W
D	P	Y	X	I	A	S	Q	C	J	B	L	E	R	E	C	X	P	E	Z
Q	O	V	V	N	N	A	N	O	Y	O	R	A	S	E	D	O	B	N	V
F	N	U	A	Y	K	C	N	Z	U	W	N	F	P	C	W	S	I	L	I
B	J	N	Q	X	A	I	M	L	J	I	T	B	K	V	I	Q	T	M	H
J	L	H	U	S	G	O	T	N	E	M	U	A	P	T	T	B	O	S	S
S	E	K	C	H	U	N	A	F	M	S	Y	S	E	H	S	C	C	Z	J

ARUBIANO	AUMENTO	BELASTING
CIENTIFICAMENTE	COMPUTERISA	COMUNIDAD
DESAROYONAN	INSTANCIANAN	MOBILISACION
PRODUCCION	TOTALIDAD	WEBSITE

Sudoku

Conceptis Sudoku By Dave Green

		9			2		5	
	6					7	1	
		1		3	8			
3			7	1				
	9			8			6	
				6	5			9
			3	2		8		
	4	2					3	
	5		9			1		

Difficulty Level ★★ 6/18

Resultado edicion anterior

8	2	6	4	9	7	1	3	5
1	5	3	6	2	8	4	9	7
9	4	7	5	3	1	2	8	6
3	1	4	7	6	5	9	2	8
5	8	2	1	4	9	6	7	3
7	6	9	3	8	2	5	4	1
6	9	1	8	7	4	3	5	2
2	7	5	9	1	3	8	6	4
4	3	8	2	5	6	7	1	9

Difficulty Level ★ 6/17

Dicho di dia;

Duna un hende un laba un strika

Nificacion:

Duna un hende un bon zundra.



DIARIO COPA AMERICA BRASIL 2019



Diego Maradona cu critica pisa riba seleccion di Argentina



BELO HORIZONTE: Diego Maradona a expresa critica fuerte riba e seleccion di Argentina, despues cu nan a perde nan prome wega di Copa America 2-0 contra Colombia. Maradona a bisa TyC Sports na Buenos Aires: "Te hasta Tonga por gana nos". E derota di 2-0 tabata e prome derota den e prome wega di Copa America cu Argentina a sufri, desde 1979.

Maradona, capitan di e equipo di Argentina cu a gana Copa Mundial di 1986 y tabata coach di e seleccion di 2008-2010, a critica e federacion di futbol di e pais pa pone Lionel Scaloni como coach di e seleccion. Maradona ta haya cu Scaloni ta mucho inexperiencia. El a bisa tambe cu e hungadornan tin cu sinti e importancia di e camisa di e pais.

Alisson Becker a tuma liber di Copa America, pa nacemento di su yiu homber



BRAZIL: Keeper di Liverpool Alisson Becker a tuma algun dia liber for di Copa America, pa atende nacemento di su yiu homber. E hungador di e seleccion di Brazil ta hopi afortuna cu e torneo ta na Brazil mes, pasobra esey a dune e oportunidad pa bay cerca su casa Natalia pa nacemento di nan yiu,

sin stroba mucho su tareanan den e equipo. Riba social media Alisson a comparti un potret di su yiu cu nan a yama Matteo, cu a nace Diabierna, cu ta e dia riba cual Alisson a hunga e prome wega di Brazil cu tabata contra Bolivia.

Suarez:

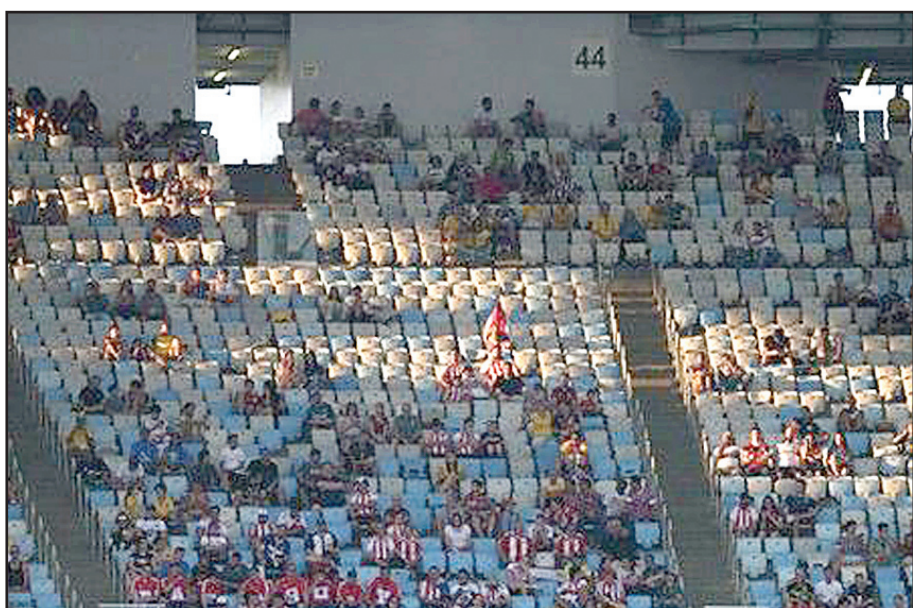
"Mi a perde 3 kilo pa Copa America"



BELO HORIZONTE: Luis Suarez a bisa cu el a perde 3 kilo (6.6 liber) durante su rehabilitacion di e operacion cu a wordo hasi riba su lesion di rudia, pa asina e por ta cla na tempo pa hunga den Copa America cu e seleccion di Uruguay. E proceso di rehabilitacion di Suarez a cuminsa algun dia despues di

e cirugia cu a tuma lugar riba 9 di Mei. E delantero a regresa riba veld apenas 38 despues di e operacion pa drecha e meniscus di su rudia drechi y no a mustra di tin molester di esaki den e prome wega di Uruguay, den cual el a anota un gol.

Atendencia abao ta sugeri cu Copa America tin dificultad pa excita fanaticonan



SALVADOR, BRAZIL: E cancion oficial di Copa America yama: "Un Continente ta Vibra", pero hecho ta cu na diferente di e weganen por a wak cu e stadionnan no tabata mucho yen. Hendenan den futbol ta bisa cu esaki ta sugeri cu varios hende na Zuid America incluyendo e habitantenan di Brazil mes no ta mucho entusiasma cu e torneo. E ultimo wega cu a desapunta organizadornan tabata e wega cu yen accion entre Paraguay y Qatar cu a keda empata 2-2. E wega aki a wordo hunga den stadion Maracana na Rio de Janeiro, cu tin lugar pa 74.000 fanatico.

Apenas 19.000 hende a presenta, apesar cu a duna 4.000 mucha ticket gratis. Pa e wega Diasabra entre Venezuela y Peru tabata tin solamente 13.000 fanatico den Arena Gremio na Porto Alegre. Loke a resalta tambe tabata cu solamente 46.000 fanatico tabata presente den e stadion cu capacidad di 66.000, pa wak Brazil hunga nan prome wega contra Bolivia. Presidente di CONMEBOL Alejandro Dominguez a admiti cu e tabata preocupa pa e cantidad abao di fanatico, pero el a bisa cu e ta keda positivo cu ta bay bin un mehoracion den esaki.



Full moon walk di CIBC First Caribbean tabata sold out



ORANJESTAD (AAN) – Diasabra a tuma lugar e prome full moon walk di CIBC First Caribbean den parke Nacional Arikok. E caminata ta wordo organiza pa recauda fondo pa Stichting BOB Aruba y tambe pa e comunidad di Aruba por

comparti como famia di e bunita naturalesa den oranjestad di anochi. Mester bisa cu e caminata tabata sold out y tur hende a disfruta di e dushi caminata aki. E siguiente full moon walk di CIBC Caribbean lo ta den luna di October.

Resultado di weganan di Copa America 2019

Fecha	Ora	Teamnan	Resultado
14 Juni	8:30 p.m	A - Brazil vs Bolivia	3 - 0
15 Juni	3:00 p.m.	A - Venezuela vs Peru	0 - 0
15 Juni	6:00 p.m	B - Argentina vs Colombia	0 - 2
16 Juni	3:00 p.m	B - Paraguay v Qatar	2 - 2
16 Juni	6:00 p.m	C - Uruguay vs Ecuador	4 - 0
17 Juni	8:00 p.m	C - Japon vs Chile	
18 Juni	5:30 p.m	A - Bolivia vs Peru	
18 Juni	8:30 p.m	A - Brazil vs Venezuela	
19 Juni	5:30 p.m	B - Colombia vs Qatar	
19 Juni	8:30 p.m	B - Argentina vs Paraguay	
20 Juni	7:00 p.m	C - Uruguay vs Japon	
21 Juni	7:00 p.m.	C- Ecuador vs Chile	
22 Juni	3:00 p.m.	A- Bolivia vs Venezuela	
22 Juni	3:00 p.m.	A - Brazil vs Peru	
23 Juni	3:00 p.m.	B - Qatar vs Argentina	
23 Juni	3:00 p.m.	B - Colombia vs Paraguay	
24 Juni	7:00 p.m.	C -Ecuador vs Japon	
24 Juni	7:00 p.m.	C - Chile vs Uruguay	
27 Juni	8:30 p.m	1 GRUPO A - 3 GRUPO/BC	
28 Juni	3:00 p.m.	2 GRUPO A - 2 GRUPO B	
28 Juni	7:00 p.m.	1 GRUPO B - 2 GRUPO C	
29 Juni	3:00 p.m.	1 GRUPO C - 3 GRUPO A/B	
2 Juli	8:30 p.m.	GANADOR 1 - GANADOR 2	
3 Juli	8:30 p.m.	GANADOR 3 - GANADOR 4	
6 Juli	3:00 p.m.	PERDEDOR 1 - PERDEDOR 2	
7 Juli	3:00 p.m.	GANADOR 1 - GANADOR 2	

**Pa bo noticianan deportivo den DIARIO
manda nan na:**

Email: deporte@diario.aw

Whatsapp: 5929684



Deporte Local

Stingray Swimming campeon di campeonato nacional Arubano



ORANJESTAD (AAN)- Diadomingo 16 di juni ta un dia historico den mundo di landamento. Stingray Swimming Team ta bira campeon di Aruba. Un weekend largo tras di lomba pero satisfecho cu e resultado. For di diahuebs e atletanan ta bataya pa gana cada punto y na final di anochi Stingray tabata mas cu 70 punto

dilanti. Den transcurso di e weekend e diferencia a keda bira mas grandi esaki a hacie mas dificil pa otro teamnan yega serca di e team campeon. Stingray ta sera e campeonato cu un total di 3363 punto cu un diferencia di mas cu 500 punto.

Un pabien na cada atleta cu a forma parti di e com-

petencia aki y cu a yuda e team score punto. Durante e campeonato aki e mihor landadornan ta haya highpoint trophy y aki nos ta score 8 for di 14. Campeonnan di Aruba ta:

categoría 6 & under Leandro Santiesteban
categoría 7-8 Eva Marie Kock
categoría 11-12 Giancarla

Larez y Jaydon Croes
categoría 14-15 Elisabeth Timmer y Brandon Cheong
categoría 18 & over Ana-hi Schreuders y Mikel Schreuders

Durante e competencia aki varios record a wordo kibra y nos kier felicita Leandro Santiesteban cu a logra pone tres record riba su number

den categoría 6 & under. Stingray tabata tin refuerzo e weekend aki di tur atleta cu ta forma parti di nos club y cu mester competi pa forma parti di seleccion di Aruba y cu ta den exterior pa cu scol, danki pa bin muestra nos atletanan kico tur bo por logra cu landamento.



White Joker ta sorpresa nan rumannan Black Joker cu un victoria di 8-7



ORANJESTAD (AAN) - Riba veld di Dragon Hitters a continua e campeonato Heineken cu un tremendo ambiente y un bar y cushina bon surti. Den categoria A-Klas e White Joker y Black Joker a enfrenta otro. White Joker cu a inicia campeonato tambaleando poko poko a coy su ritmo y a logra derota e equiponan na promer y di dos lugar. White Joker ta anota 3 careda den promer inning y ta amplia cu 1 care-

da den cabes di 4 inning. Henk Arnold solido riba minticulo a pone 3 lamonchi den e promer 3 inning nan. Den bom di 4 inning Black Joker ta corta ventaha cu 1 careda pa hasi e wega 4-1. Den cabez di 5 inning White Joker ta amplia cu 4 careda pa hasi e wega 8-1. Den bom di 5 inning Black Joker no kier entrega y ta rally ayuda cu 5 error pa anota 6 careda y ta jega serca 8-7. Henk sinembargo ta preta braza di e poko cu a

keda pa asina piki un victoria importante pa su equipo. Boxscore final White Joker 8 careda, 8 hit, 9 error cual tabata e cantidad di error dim as halto pa un wega den e temporada aki y ta laga 5 coreador na base. Black Joker 7 careda, 7 hit, 4 error y ta laga 8 coreador den circulacion. Mihor bateadornan pa White Joker ta Roderick Angela 2-1, Rajiv Cornelio 3-2 incluyendo un triple cu 2 careda anota y 1 rbi, Jhoan Ruiz 2-2 cu 2 anota y 1 rbi,

Sandrick Wester 2-1 cu un doblete, Mario Kock y Arsan Wester ambos di 3-1. Pa Black Joker a destaca na plato Oslin Bergrok 3-2 incuyendo un homerun mas 2 rbi, Roderick Simon 4-2, Burton Sintjago 3-2 cu dos careda anota mas 1 rbi y Alvaro Rodriguez di 3-1. Henk Arnold ta bay ful e ruta pa seya e victoria riba su nomber enfrentando 30 bateador lansando 26 bola, 66 strike pa un total di 92 pitch permitiendo 7 careda

di cual 2 ta limpi tras di 7 imparable ponchando un total di 5 bateador y ta regala 1 base por bola. Glenrick Marchena ta bay 4 inning y resulta pitcher perdedor tirando 27 bola, 37 strike bon pa 64 pitch permitiendo 4 careda tras di 5 hit y ta regala 3 base por bola. Lorenzo Maduro ta drenta di relevo y ta tirna un inning. Weganan ta continua dialuna, diarazon, diabierna na Pos Chiquito y diamars y diahuebs na Dragon Hitters.



Deporte Local

Hopi hende a bay cana y core cu nan cacho



ORANJESTAD (AAN)- Diasabra atardi Animal Care Clinic a organiza un fun dog run & walk pa asina concientiza e pueblo pa cuida nos mascotanan. Segun Sra. Booi el a bin cu e idea aki pa haci extra a e mascotanan y a pensa riba un run & fun walk cu a haya un bon acogida. Tur fondo recauda ta bay pa Aruba Relief Foundation.

DEPORTE INTERNATIONAL

Alemania a gana Zuid Africa 4-0 y España y China ta keda empata 0-0



FRANCIA: E seleccion femenino di futbol di Alemania a gana nan tercer wega di Copa Mundial di Francia tambe y a caba como ganador di grupo B.

E prome gol a wordo anota pa Melanie Leupolz den di 14 minuut, mientras cu Sara Daebritz a anota e 2-0 den di 29 minuut.

Cu su gol den di 40 minuut Alexan-

dra Popp practicamente a sigura e triunfo pa Alemania.

E 4-0 a wordo anota pa Lina Magul den di 58 minuut.

Den e otro wega di grupo Spaña y China a keda empata 0-0 y esey ta nifica cu Spaña mescos cu Alemania ta pasa pa e proximo rond di e torneo.

Muller a haya oferta lucrativo di China



ALEMANIA: Thomas Müller por yena su saconan na China.

Segun e revista Aleman semanal Kicker, e hungador di medio campo di Bayern Munich por gana un salario di 25 milyon euro pa aña na China.

No ta conoci ainda ta cua equipo ta interesa den e atacante Aleman.

Müller di 30 aña tin un contrato cu

Bayern ainda te cu zomer di 2021. Den e temporada cu a pasa Müller tabata cuminda mayoria wega pa e equipo Aleman y asina a manda James Rodriguez pa banki.

Apesar cu coach di seleccion di Alemania Joachim Low no ta wak un futuro mas pa Müller den e seleccion, e atacante si ta pensa cu e por bin bek.

Blackmon ta kibra record di 58 aña



DENVER: Slugger di Colorado Rockies Charlie Blackmon casi a logra un record di mas di 100 aña, pero na final el a kibra un record di 58 aña.

Den e increíble serie entre Rockies y San Diego Padres den cual un cantidad grandi di careda a wordo anota, Blackmon tabata tin 14 hit caba den e prome 3 weganan.

Den e wega di Diadomingo cu

Rockies a perde 14-13 despues di tabata ganando confortablemente, e hungador di outfield a bati 3 hit den su prome 3 turnonan.

E tabata na caminda pa logra e record di 1925 di Milt Stock di Brooklyn Robins, kende di 30 di Juni te cu 3 du Juli a bati 4 hit cada dia.

Den su ultimo turno Diadomingo Blackmon a bati un fly pa left field y a keda pega na 15 hit den 4 wega.

Sinkgraven ta bay di Ajax pa Bayer Leverkusen



ALEMANIA: Daley Sinkgraven oficialmente a bira hungador di Bayer Leverkusen.

E hungador di Ajax di 23 aña a wordo cumpra pa alrededor di 5 milyon euro y awor ta bay hunga pa su ex coach Peter Bosz, bao di cual el

a hunga na Ajax mes.

Bosz a hasi hopi uso di Sinkgraven ora cu e tabata coach di e equipo di Amsterdam.

En total Bosz a hasi uso di e hungador 32 biaha, den e temporada di 2016-2017.

DEPORTE INTERNATIONAL

Mas problema pa Neymar



BRAZIL: E problemanan di Neymar ta birando mas grandi. Despues di e asunto unda cu un muher a acuse di uza forza pa tene relacion sexual cune, awor servicio di impuesto di Brazil a pone beslag riba diferente propiedad di Neymar, na balor di 16 miyon euro. Diferente medio di prensa a reporta esaki, pero belasting dienst di Bra-

zil no kier confirma nada ainda. Un vocero di e top futbolista no tabata kier a duna un comentario tampoco. Banda di e acusacion di e muher, e atacante a lesiona su mes, door di cual e no por participa na e Copa America cu ta tumando lugar na Brazil mes.

New Orleans Pelicans explorando e idea pa firma Bradley Beal



NEW ORLEANS: Despues di yega na un acuerdo cu Los Angeles Lakers unda cu Lakers a haya Anthony Davis, New Orleans a haya un cantidad di hungador hoben talentoso, como tambe algun escogencia di draft pa futuro y door di esaki expertonan rond di NBA ta pensa cu e equipo tin un futuro briyante nan dilanti, tambe mirando cu nan tin e prome escogencia den e draft y ta

bay scoge e talentoso Zion Williamson. Awor prensa Mericano a publica cu Pelicans ta purbando di firma Bradley Beal for di Washington Wizards. Sinembargo, presidente interino di Wizards Tommy Sheppard durante lunanan largo caba a enfatiza cu e intencion ta pa construi nan equipo rond di Beal.

Francia ta gana Nigeria y Noruega ta gana Zuid Korea



FRANCIA: A tarda bastante largo, pero e seleccion anfitrión di Copa Mundial femenino di 2019 Francia a logra gana Nigeria, pa clasifica como ganador di grupo A cu 9 punto den 3 wega. E wega tabata un hopi preta y ta-

bata te den di 79 minuut cu Wendie Renard a anota un penalty pa duna Francia un triunfo di 1-0. Den e otro wega di grupo, Noruega a gana Zuid Korea 2-1, pa clasifica como number 2 di e grupo pa proximo rond.

Parada impresionante na Toronto, pa celebra cu campeonnan di Toronto Raptors



TORONTO: Dialuna for di mainta a cuminsa e celebracion di e campeonnan di NBA Toronto Raptors den e ciudad. Tabata un parada hopi impresionante unda cu centenares di mil fanatico a bin wak nan streanan campeón. Ora cu el a wordo puntra di e parada, e MVP di e final di NBA Kawhi Leonard a bisa cu tabata muestra manera cu ningun hende na Toronto a bay traha Dialuna.

E publico tabata grita den su direccion: "1 año mas!, 1 año mas!", pidiendo Leonard pa e keda sikiera 1 año mas cu e equipo. Su companero di equipo Kyle Lowry a hiba peticion mas leu y a cuminsa grita: "5 año mas!, 5 año mas!". Full e publico na dado momento a cuminsa grita mescos y Leonard no tabata sa con pa pone su cara, pero e tabata tin un sonrisa si.



Noticianan for di Hulanda

Polis logra blokea chofer di truck grandi cu tabata burachi y totalmente sunu



UDEN: Dialuna atardi un chofer di truck grandi a wordo blokea door di polis, despues cu e tabata core zig zag riba caminda na Uden.

E agentenan policial riba highway A50 na Uden a wak con e homber su truck tabata zwaai

riba caminda.

Na un rotonde e homber a dal e truck den un borch di trafico tambe.

E truck tabata tin un plachi di number di Rumania.

Despues cu nan a laga e homber supla, el a wordo deteni.

Cinco persona herida den candela grandi na Berkel



BERKEL: Door di un candela grandi den un tienda na Berkel y Rodenrijs Dialuna, 5 persona a resulta herida.

Dos di e personanan mester a wordo transporta pa hospital, door cu nan a inhala bastante humo.

E candela rapidamente a tras-

pasa pa un otro tienda esta Rataplan den Veilingweg, pero tambe algun cas a coi candela.

Brandweer a traha hopi duro pa para e candela di plama mas ainda.

Nan a tarda bastante ora pa domina e candela y evita cu e lo cende bek.

Granada di man haya den saco dilanti di compania di pisca seca



URK: Riba e tereno di compania Westgat na Urk, un explosivo a wordo haya Dialuna mainta.

Segun un testigo, tabata tin un saco di plastic colga na porta di e compania PetsFish.

E asina yama Explosieven Opruimingsdienst Defensie (EOD) a bin busca e explosivo, cu tabata un granada di man.

Esaki segun un vocero di polis. Esaki ta di tantísimo biaha cu hendenan ta pone of laga un granada di man atras cerca un negoshi.

E area rond di e edificio a wordo cera temporalmente, mientras cu autoridadnan a cuminsa un investigacion.

Prijs di carni y pisca a aumenta na Hulanda



AMSTERDAM: E prijs di comestibles na Hulanda no a aumenta asina hopi desde 10 aña pasa.

Specialmente carni y pisca a bira bastante mas caro, esta 5% den 1 aña di tempo.

Esaki segun Centraal Bureau voor de Statistiek (CBS). Cu-

mind den luna di Mei tabata un promedio di 3,8% mas caro compara cu 10 aña pasa.

Locual a causa esaki ta e aumento di e impuesto btw door di Gobierno.

E aumento di btw a pone hopi presion riba e poder di compra di e ciudadanonan Hulandes.

Noticia Internacional

Guaidó ta enfrenta prome y inespera acusacion di corrupcion

CARACAS: Juan Guaidó ta enfrenta prome acusacion di corrupcion desde su yegada na Januari den liderazgo opositor. Un denuncia periodistico y despues den rednan social di Luis Almagro, Secretario General di OEA, kende a exigí “rindi cuentanan”, a obliga e presidente interino reacciona cu urgencia: prome, el a ordena investiga kico a pasa cu e placa usa pa cobertura di militarnan desertor despues di operativo fracasa di entrada di ayudo humanitario na Februari; despues, el a papia cu su colaboradornan cu a wordo kita di nan funcionnan.

“Transparencia riba tur cos!”, e presidente di Asamblea Nacional, despues di asegura cu su



representantenan a “maneha cu austeridad y limitacion economico situacion di militarnan den e pais. Pa loke ta trata e denunciacion, mi ta pidi emba-

hador Humberto Calderon Berti solicita formalmente organizacionnan di inteligencia Colombiano un investigacion necesario”.

E desercion di militarnan Venezolano a test capacidad di equipo di Juan Guaidó, superando can-

tidad (entre 700 y 1400 segun diferente fuente) di agentenan. Nan estadia na Colombia a complica desde prome momento, entre problemanan, contradiccion interno y falta di pago di cuentanan di hotelnan. Servicionan di

inteligencia di Colombia a adverti desde prome momento cu tambe tabatin militarnan manda pa gobierno di Nicolas Maduro.

E acusacion, publica pa medio Panam Post, a involucra directamente dos miembro di Voluntad Popular (VP), partido di Guaidó y ex preso politico Leopoldo Lopez, kende ta refugia den residencia di embahador di Spaña na Caracas. Ta trata di Kevin Rojas y di Rossana Barrera, cu segun e medio a haci gastonan inustificables durante nan estadia na frontera, mientras nan no a realiza ainda, pagonan den hotelnan na unda militarnan cu a huy a keda.

Embahador Calderon, reconoci pa Colombia, a contesta desde Bogotá: “Nos ta trahando den fase final di auditoria di e caso lamentable aki”.

Merca no lo yuda Triangulo Norte hasta constata “medidanan concreto”

WASHINGTON: Gobierno Mericano a señala cu nan no lo ofrece “fondonan nobo” hasta comproba cu autoridadnan di Guatemala, Honduras y El Salvador a tuma “medidanan concreto” pa reduci migracion ilegal, aunke nan lo sigui cu nan asistencia pa Triangulo Norte den programanan determina.

“Nos lo sigui cu programanan previsto den prioridadnan di Departamento di Seguridad Nacional y Husticia pa yuda e paisnan pa tuma accionnan pa proteha frontera di Merca y para crimen organiza transnacional”, segun Morgan Ortagus, vocero di Departamento di Estado, durante un conferencia di prensa.

Ortagus a bisa, no obstante, cu nan no lo ofrece “fondonan nobo hasta cu por tin medidanan concreto satisfactorio di e paisnan pa reduci cantidad di imigrantenan ilegal cu ta yega frontera di Merca”.



Na Mei, Fiscal General di Merca, William Barr, a reafirma den un reunion cu ex presidente di El Salvador, Salvador Sanchez Ceren, continuidad di fondonan cu su pais ta entrega pa plannan di seguridad den Centroamerica.

Como parti di exigencia di combate di fluho migratorio, autoridadnan Mericano y Mexicano a alcanza recientemente un acuerdo cu ta obliga Mexico pa aumenta presencia policial

den su frontera cu Guatemala.

E anuncio di dialuna di Departamento di Estado a tuma lugar despues cu na Maart, presidente Mericano, Donald Trump, a adelanta su intencion di reduci ayudo na e paisnan aki, pa motibo di, den su opinion, falta di accion di autoridadnan Centroamericano pa pone un paro na fluho migratorio pa frontera di Mexico cu Merca.

Pa bo keda conecta cu

- Pa bo potretnan exclusivo
- Pa cubri bo evento
- Pa raporta iregularidadnan riba caya

ABO TA NOS WOWO RIBA CAYA PA YUDA INFORMA NOS PUEBLO DEBIDAMENT

WhatsApp 592-9684



CAIRO: Ex presidente di Egipto, Mohamed Mursi, kende a goberna e pais entre 2012 y 2013 prome cu el a wordo deroca pa ehercito den un golpi di Estado, a fayece dialuna durante un sesion di un huicio contra dje pa spionahe. Segun fuentenan di seguridad y huridico, e ex presidente deteni desde 2013 a cay despues cu el a papia den Corte y a wordo traslada na un hospital, na unda el a muri. “El a papia cu e huez durante 20 minut, despues el a cay flauw. El a wordo transporta pa hospital, na unda el a fayece”, segun un fuente hudicial. E huicio tabata tumando lugar den Academia di Polis di Cairo, na unda Mursi mester a wordo traslada den helicopter pa cada sesion desde prison di Borg al Arab, situa na Alexandria.

Noticia Internacional

India a uni na guerra comercial y a impone tarifanan riba productonan Mericano

NEW DELHI: India a uni na guerra comercial contra Merca y a dicidi di aumen- ta tarifanan riba 28 produc- to Mericano, incluyendo amandel, apel y nootnan, despues cu Washington a exclui New Delhi di un programa importante di privilegianan comercial.

E tarifanan lo drenta na vigor riba diamars, segun un notificacion di gobier- no, den mas recien disputa comercial desde cu presi- dente di Merca, Donald Trump, a asumi e cargo na 2017 cu promesa di actua contra pais cu Washington tin un gran deficit comer- cial.

Desde 5 di Juni, Trump a elimina privilegianan di Sistema Generaliza di Preferencianan (GSP) pa India, e mayor beneficia- rio di un programa cu lo permiti exporta hasta 5600 miyon di dolar na Merca

liber di impuesto.

India a bisa cu e deci- sion tabata “desafortuna” y a priminti defende nan interesnan nacional.

India ta preparando pa aplica mas tarifanan prome cu un reunion di Prome Minister Narendra Modi

cu Trump den marco di asamblea di G-20 na Japon diana 28 y 29 di Juni.

Gobierno di India a emiti inicialmente un orden na Juni di aña pasa pa hisa impuestonan riba las im- portacionnan di un serie di articulo Mericano den

hasta un 120%, irita pa rechazo di Washington di duna e pais un exencion di tarifanan riba hero y alu- minio.

Pero New Delhi a pospone varios biaha e aumento di tarifanan debi cue dos pais a cuminsa negociacionnan

comercial. E intercambio entre nan a alcanza alred- edor di 142.100 miyon di dolar na 2018.

India a enmenda e orden previo di “implementa im- posicion di tarifanan den represalia 28 producto es- pecifico origina of exporta desde Merca” mientras nan a mantene tasa exis- tente pa mesun producton- an di otro paisnan, segun notificacion di gobierno.

Mas tarifa di India riba productonan di Merca por empeora lazonan politico y di seguridad di ambos pais.

Secretario di Estado di Merca, Mike Pompeo, kende mester bishita India e luna aki, a bisa cu Wash- ington ta habri pa dialoga y resolve diferencianan comercial cu New Delhi, pa medio di mas acceso pa companianan Mericano na nan mercado.



Hobennan Britanico ta haya placa pa hinca otro, segun BBC

LONDON: Hobennan, hopi biaha menor di edad, residentenan den ciudad di Liverpool na Reino Uni a haya placa di parti di he- fenen di gang pa hinca otro hobennan, segun canal publico Britanico, BBC.

Den su podcast “Be- yond Today”, e emisora a revela combersacionnan cu menornan cu a asegura cu nan sa haya hasta 1.000 liber (1.253 dolar) di “rec-

ompensa” pa hinca otro persona, considera enemi- go di e gang.

Segun BBC, caponan di delincuencia conoci como “mayornan” ta keda encar- ga e hobennan cu e “tra- baonan sushi”, cu ta pone prijs riba cabez di nan obhetivo, frecuentemente tambe hobennan menor di 18 aña.

Di e manera aki, e delin- cuentenan di mas edad ta

evita pa nan mes realiza e atakenan y wordo deteni pa polis.

Den declaracionnan na BBC, Polis di condado di Merseyside a reconoce cu e gangnan “ta abusa di hobennan vulnerable tanto pa bende droga como pa actonan di violencia”.

Aña pasa, e zona di In- glatera, na unda Liverpool ta ubica, a registra un au- mento di 35 % di delitonan cu arma blanco, cu un total di 1.231 suceso registra.

Atakenan entre hobennan cu cuchio ta un problema alrededor di Reino Uni y na 2018 a registra 22.041 den territorio di Inglatera y Gales, e cifra mas halto desde 2010.

Entre diabierna pasa y ayera, 11 persona a wordo deteni na London pa supuesto relacion cu asesinato di cuatro hende homber, dos di nan menor di 20 aña, den tres atake cu cuchio y un cu arma di candela, cometi den difer- ente punto di e ciudad.

“Explosion sospechoso” cerca di frontera entre China y Noord Korea a causa temblor

BEIJING: Un “explosion sospechoso” a causa un mini temblor den fron- tera entre China y Noord Korea, menos di un hora despues di anuncio di un bishita oficial di presidente di China na e pais segun autoridadnan di Beijing.

Departamento sismo- logico di China a registra un temblor pa 19:38 local y a wordo midi cu un in-

tensidad di 1,3 den ciudad di Hunchun, frontera cu Noord Korea.

E region a wordo sacudi na September di 2017 pa un test nuclear di regimen di Pyongyang.

Na September di 2017, un temblor di magnitud 6,3 causa pa un test nuclear na Noord Korea a wordo sinti den regionnan noordwest di China.



Cincuenta alumno di Colegio San Antonio ta participa na Inspiratie Tour



ORANJESTAD (AAN): Prome cu CP-week a cuminsa cincuenta hoben di Colegio San Antonio, tur di nan den Ciclo Avansa 1, a haya e oportunidad di participa na e Inspiratie Tour di Stichting Ja Ik Aruba!

Di e hobennan cu a worde scogi, a tene cuenta cu entre otro cualidad di liderazgo, organizacion, creatividad, perseverancia, trabao comunitario y dedicacion. No semper e hoben scogi ta conciente cu e tin e cualidadnan aki. Den hopi caso nan ta cualidad cu e docente ta mira den e alumno y ta wak tambe cu e tin e potencial pa desarroya esaki.

Stichting Ja Ik Aruba! bou liderazgo di Jalken Antonio tin como meta pa prepara e hoben pa e sociedad cu ta sper'e asina cu e caba su scol. Señor Antonio, cu ta draai un programa similar na Hulanda, a realisa cu hopi biaha e perspectiva di e hoben na Hulanda y tambe aki na Aruba, no

ta cuadra cu loke mercado laboral ta spera di dje specialmente pa loke ta trata e actitud corecto pa por funciona como profesional.

E intencion di e fundacion ta pa trece e hoben mas cerca di e realidad di mercado laboral mediante un asina yama Inspiratie Tour. Durante di e tour aki un grupo di hoben a bishita WEB Aruba N.V. y e otro grupo a bishita ATA na San Nicolas. E idea tabata pa laga e alumno participa na e procesonan cu ta tuma lugar den un compania diariamente. Haciendo esaki, e hoben por compronde un poco mas di e actitud cu e mester tin pa triunfa riba mercado laboral na Aruba.

Na final di cada tour e alumnonan ta haya un problema pa soluciona y mester presenta nan ideanan na e management di e organizacion. Di e forma aki, e alumno ta siña busca un solucion creativo pa e problema, ta prepara un presentacion pa management di e compania y despues di presenta esaki



lo haya tip y consecuentemente por sinti su mes balora door di personanan clave den e compania.

E intencion di e programa aki cu yama "From good to great" ta pa selecciona un

total di 10 alumno cu a sobresali durante di e Inspiratie Tour y sigui traha cu nan e aña escolar nos dilanti. Di e forma aki, nan lo sigui un programa adapta y lo tin e oportunidad di wak

den "cushina" di companianan grandi riba nos isla. E meta final ta pa logra un cambio den pensamiento di e hoben y dune tur herment cu e por uza den futuro.

Asina a celebra Dia di Tata na Young Fellow Bar



ORANJESTAD (AAN): Na Aruba un gran parti di Tatanan gusta bay balia y pasa momentonan divertido hunto cu famia y amigonan. Pesey mes, DIARIO a nota con publico a celebra Dia di Tata na un forma special, cu musica y bon ambiente. Durante un bishita na Young Fellow Bar & Restaurant na Barcadera, por a nota cu ambiente tabata fenomenal.

E anochi tabatin Tipico Amigales, Caha di Orgel Mi Adorada, y Tipico Oro.

Tur aña ta celebra Dia di Tata, y ta percura pa e dia ta uno perfecto pa e Tatanan. Diadomingo tabatin hopi hende, y gerencia ta orguyoso cu e Arubianonan original tin un lugar especial pa bay celebra, come, festeha, y balia cu musica tipico di e isla. Riba combinacion di potret por mira mas di e celebracion na Young Fellow na Barcadera.



World Series di Poker un biaha mas lo ta na Aruba



ORANJESTAD (AAN): Recientemente a anuncia cu e evento di World Series of Poker lo bay ta na Aruba un biaha mas. Esaki lo ta na luna di November, y lo consisti di 10 evento.

E circuito internacional di WSOP a escoge The Casino na Hilton Aruba Caribbean Resort pa e evento di World Series of Poker, di 14 di November te cu dia 24 di November. E evento principal lo otorga premio di \$250.000 na e ganador.

E organizadornan ta contento cu a escoge Aruba. Pasobra den luna di November, temperatura ta frieu na hopi otro pais, pues na Aruba tur participante lo goza di un atmosfera divertido y amistoso.

Noticia Internacional

India: ola brutal di calor a laga por lo menos 49 morto den ultimo 24 hora



PATNA: Por lo menos 49 persona a muri den ultimo 24 hora den Estado di Bihar, norte di India, azota desde mas di dos siman pa un calor extremo, autoridadnan a anuncia.

E victimanan ta procedente di region di Magadh, cu ta sufrí sekia y na unda a registra temperaturanan di 45 grado.

Por lo menos 49 persona a muri den tres distrito, se-

gun Vijay Kumar, responsable di salud publico.

“Hopi hende a bira victima di golpinan di calor y mester a wordo hiba na diferente hospital. Mayoria a muri den fin di siman”, el a agrega den declaracionnan na prensa.

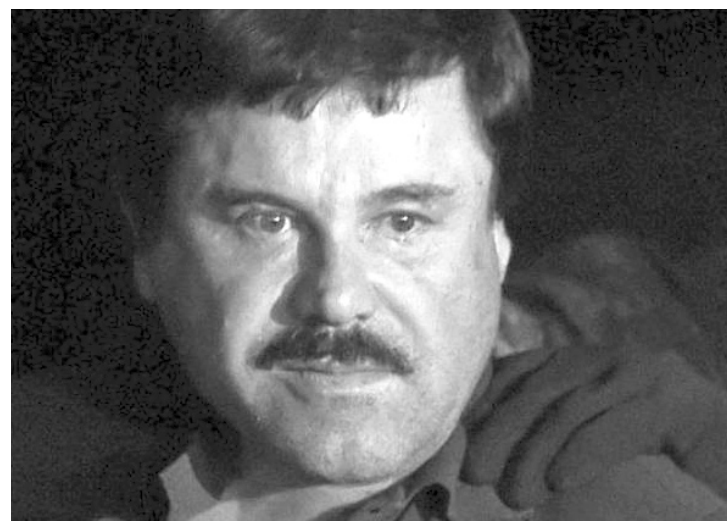
Alrededor di 40 persona a sigui den hospital, e fuente a señala.

Mayoria di e victima tin mas di 50 aña y a wordo

hospitaliza den un estado semi-inconsciente, cu keintura halto, diarea y sacramento.

Un gran parti di norte di India a sufrí desde mas di dos siman di un fuerte calor. Den Estado di Rajasthan, e temperatura a supera 50 grado. Na 2015, un ola di calor a causa mas di 3.500 morto na India y Pakistan.

Sentencia di El Chapo Guzman posponi te cu 17 di Juli



NEW YORK: Sentencia di ex hefe di cartel di Sinaloa, e Mexicano Joaquín El Chapo Guzman, a wordo posponi di 25 di Juni pa 17 di Juli pa Brian Cogan, huez federal di New York cu a presidi su huicio pa narcotrafico, fiscal a anuncia dialuna.

Oficia di Fiscal di New York no a splica e motibonan di e cambio, cu lo permiti realiza un audiencia nobo cu miembronan di

hurado prome cu e sentencia, manera abogadoan di El Chapo a pidi.

Dia 12 di Februari, despues di un huicio di tres luna na Brooklyn, El Chapo, di 62 aña di edad, a wordo declara culpable di trafica toneladanan di cocaina, heroína, metanfetamina y marihuana na Merca durante 25 aña. E ta enfrenta un posible cadena perpetua.

Presidente Colombiano a defende na London “legalidad” como base pa prosperidad

Combate “criminalidad” ta esencial pa desaroyo economico y social di Colombia, segun presidente Ivan Duque durante un bishita na Reino Uni, enfoca den comercio y inversionnan pero no a falta criticanan pa su maneho di e proceso di paz.

“Colombia ta habri pa negociashinan pasobra nos

ta kere cu a atravez di inversion nos por realiza un transformacion social masal”, Duque a bisa dilanti di lidernan politico y empresarial reuni den centro di estudio latinoamericano Canning House, durante prome di su dos dia di bishita di trabao na London.

E desaroyo economico

mester ta segun principionan di “legalidad” y “iniciativa empresarial” pa defende “husticia” social pa medio di poli-ticanan di redistribucion.

Y pa esaki tuma lugar, Duque a pidi pa incentiva sector priva cu medidanan manera reduci imposicion riba companianan.

Determina pa caba cu

manchanan manera narcotrafico, deforestacion, mineria ilegal y corrupcion, e presidente Colombiano a inclui su defensa di legalidad “denunciando dictadura na Venezuela” y “crimennan contra humanidad cu a wordo cometi sistematicamente”. - “Eleccionnan liber” na Venezuela -

Esaki tabata un di e temanan cu a wordo trata cu Prome Minister Theresa May.

“Por ta hopi enfatico cu cualkier solucion ta cuminsa prome cu retiro di usurpacion y dictadura, di dos pa logra un gobierno di transicion y di tres un yamado pa eleccionnan liber”, Duque a indica.

Den un comunicado breve, Downing Street a confirma pero sin duna mas detaye cu Venezuela ta entre, hunto cu comercio y medio ambiente, e temanan discuti.



Pa chica Pos - Habri tuberia y wc. Servicio lihe y confiabel.
Experiencia ta manda
CICLONE
Septic Tank Service
Tel: 564-0607 / 734-0607

Torres
Chica pos Septic tank
Servicio pa Cas, Company, Hotel etc.
Tel: 588-7805 Cell: 593-9534

TA HUUR
Apartment na
Schotlandstraat,
pa dia, pa siman y pa
luna Cel: 594 4945

EASY FLUSH
SEPTIC TANK
Chica pos, Habri tuberia
Servicio 24/7
Glenroy Tromp Tel: 593-0235
Marline Tromp Tel: 563-5497
Celsiuststraat # 38, Oranjestad

SERVICIO HARDINERIA
Chapi, mantencion pa luna
of quincena, corta palma
grandi of chikito. Hiba
sushi dump. Yama nos pa
un bon prijs. Cel: 593-8852

POOL POOL
GANGA!
Mantencion. Yama
nos anytime. Bon
prijs. Cel: 593-8852

**Pa Taxaties di
cas y propiedad**
Tuma contacto cu
Crystal Realty
Tel: 568-8265

TA HUUR
APARTAMENTO
Pa 1 of 2 persona
Tel 660 2192

GRATIS
Auto bieu den cura? Nos ta
piki nan y benta afo por nada.
Tambe nos ta piki airco,
bateria, stoof, wasmachine,
frigidaire etc. Yama nos
na 561-4297 of 561-5179.
Arubiano balente.

PA AVISO aviso@diario.aw

**BO MESTER DI WASTE BUCKET RESIDENCIAL
OF COMERCIAL?**

ecotech
Mr. Bucket
594-3757
mr.bucket@ecotech.aw

20 yrd Big Bucket
15 yrd Junior Bucket
10 yrd Small Bucket

D'La Rosa
CHICA POS
Pa servicio di
habri tuberia,
area di hotel tambe.
562-2059 Pos Chiquito 25-G
585-8534 Aruba

Glassco
■ Glass & mirrors cut
to size and shape
■ Polishing, drilling &
glass replacement
services
■ Fast service
Tel. 583-4784
Caya Betico Croes 162 B

ASSOCIATED REALTORS
Ta Bende
Un cas na Caya Solo/ Tarabana
Residencia den bon condicion di
3 kamber y 2 baño, tereno
propiedad den un cul-de-sac y
pa Afl 370.000.00.
Jama Mito na 593 6318

ASSOCIATED REALTORS
Ta Huur
Un edificio comercial na Tanki
Leendert di 100 m2, bon pa e.o.
oficina di dokter of abogado y pa
Afl 2500.00 pa luna mas un luna
di borg. Jama Mito na 593 6318

ASSOCIATED REALTORS
Ta Bende
Dos apartamento riba tereno
eigendom na Seroe Blanco di un
kamber cada uno, incluyendo tur
e mueblesnan, den bon condicion
y reduci na Afl 245.000.00
Jama Mito na 593 6318

ASSOCIATED REALTORS
Bo tin un cas y lo kier
bende? Nos por asisti bo
cu tur e tramitenan. Jama
nos pa mas informacion
na 593 6318 di e proceso.

VIDENTE
Lectura del tarot.
Descubre el enigma.
Especializacion en
el ocuhismo. Se hace todo
tipo de trabajos espiritual.
Tel: 745-0461

TA FURA
Matras, muebles 25%. Hopi
descuento riba mercancia den
tienda 40-50% y 80% liquidacion
Orange Matrassen Fabriek,
Solo 5, Tarabana.
Tel: 588-7468 / 593-4387

BOBCAT SANTO
Rent Bobcat, tin graniet blauw
y normal, demolicion, yena
baki, fundeshi, rosa tereno,
bende santo y piedra.
Mesora!
Cel: 592-3424 / 592-1156.

TA FURA
Elma Matras & Fabriek
matras, box,
busca mainta y haye
atardi! Set di sala, tv chair,
comedor. Tel: 592-3344,
Rondweg 125

TA HUUR
Dos apartamento studio. 1. No
muebla sin airco Fls. 800.- mas
deposito. 2. semi muebla cu airco
Fls.650.- mas deposito, Awa y
coriente no ta inclui. Hendrikstraat
7 na O'stad, Prome piso di La
Rinconada. Yama 594-4368

FRANCO
CONSTRUCTION SERVICES
Nos ta un compania
specialisa den trabao di
carpinte fini na cas y nos ta
remodela bo cas y oficina en
general. Pa info: 740-1785

NADIN MERCADO
REPARACION Y SERVICIO
TA DRECHA
Wasmachine, frigidaire,
cooler, dryer, forno, stoof.
Tur tipo di split unit y window.
Tel: 566-4366

MERCADO REPARACION Y SERVICIO
NOS TA DRECHA
Wasmachine, Frigidaire,
Cooler, Dryer, Stoof, Forno.
Tur tipo di split-unit y window.
JOSE MERCADO !Any time!
569-6224

Nos Ta Drecha
Tur tipo di frigidaire,
cooler, wasmachine,
dryer, forno, airco, etc.
Anytime cel: 567-8394

Mercado Reparacion y Servicio
Nos ta drecha
Wasmachine, Frigidaire,
Cooler, Dryer, Stoof, Forno.
Tur tipo di split-unit y window.
ALEX MERCADO !Any Time!
Cel: 567-0580

TA HUUR
Un cas grandi na Playa.
Tin veranda, sala, 3 kamber,
comedor, cushina, un baño y cura.
Exclui utilidadnan. Cla pa huur.
Pa un prijs pa luna di
Afl.2.000.- + un luna di borg.
Interesa yama: 594-8842.

TA BENDE
Diferente matanan di fruta manera,
mango, tamarin, papaya grandi cla
pa planta, sorsaca bon size pa
special prijs, mata di kenepa grandi,
scopapel cu fruta caba den dje.
Palmita 3x Afl 25.- y palmanan 2 mtr
halto pa bon prijs y hopi mas.
Cell 561 4017

HOME SWEET HOME
REALESTATE VBA
Ta bende un cas cu 2
apartamento
Tereno 1072 m2, Bubali,
Awg 720.000.-
Jama Ashna 592 9966

Edgard Vrolijk fraccion MEP:
**Prome cu dia 15 di Augustus cu scol
ta habri mester tin claridad riba
enseñanza**



ORANJESTAD (AAN) –
Prome cu dia 15 di Augustus
venidero, cu aña escolar nobo
ta habri, mester tin claridad
riba e tema di enseñanza,
pasobra esaki ta e weso di
lomba di e pais. Asina Par-
lamentario Edgard Vrolijk a
expresa den conferencia di
prensa di fraccion di MEP.
El a subraya cu mester per-
cura pa enseñanza cana bon,
pa e ta estructura, y ta mas
cu claro pa tur hende unda
mester bay.
E parlamentario a remarca
cu ningun di nan por sinta
riba stoel di un minister, pero
na momento cu un maneho
no ta concreto of no ta sufi-
cientemente cla pa esnan cu
ta traha den dje, Parlamento
como servidor di pueblo tin
cu trece dilanti y pidi e min-
ister pa duna su indicacion
den su totalidad pa tur hende
sa unda e ta bay y trece so-
lucion.

MONTAS EXCAVATION
Nos ta bende santo
di pleister, pega blokki,
piedra y granito.
Bon prijs.
Tin servicio di bobcat.
Tel: 567-5282 / 565-8639

VERF Y DAK
Pa tur trabao di verf
projecto, negoshi,
cas y spuit dak y drecha
dak cu ta lek.
Yama na 566-7736

FOR RENT
La Cabana Beach Resort
1 bedr July 6-13 2nd fl \$850.- ground floor
1 bedr July 7 - 14 3rd floor \$850.- \$900.-
1 Bedr July 13-20 y July 14-21
2nd floor \$850.- / ground flr \$ 900.-
2 Bedr slp 8 July 4-11 Grd flr \$1460.-
2 Bedr slp 8 July 7 -14 2nd fls \$1360.-
1 bedr slp 4 July 20 -27 y July 21-28
2nd + 3rd \$850.-
Contact 733 5858 of Whatsapp

PA HUUR
Apartment na Montaña 8
(Noord), 2 kamber, 1 baño,
Afl 1000,- pa luna
y 1 luna deposit.
Tel 746 0686
Elect y awa ta apart.

SE BUSCA
Cocinera / ayudante de cocina
con experiencia en comida
criolla. Para entrar
inmediatamente a laborar.
Greencard y permiso.
Para mas info: 742 3120 /
731 2368 / 568 8682

CELINA UPHOLSTERY
TA FURA
Tur cos paden di bo auto y
boto. Tur sorto di stoel di
oficina. Ta drecha tur sorto
di bamboo y nos ta verf.
Tur nos trabao ta garantisa.
Tel: 746-0518

RUIZ EXCAVATION
Ta anuncia su nomber nobo:
**F. Ruiz Sand Gravel &
Equipment N.V.**
Nos tin santo pa bloki, pa pleister,
graniet, piedra pa basha y decorashon
na e mihor prijs.
Pa mas info jama
588 9995 / 593 9995

ATCO
ARUBA N.V.

✓ Land Cleaning
✓ Container Hauling
✓ Demolition
✓ Excavation
✓ Heavy Transport
and Lifting
✓ Material Transport
in Bulk Sizes

TEL: (297) 523 6600
FAX: (297) 582 7108
infoatcoaruba@atco.aw

Find us on
Facebook

**MENU
SPECIAL**

Diamars 18 Juni

SHAHAI TAKE AWAY
STA CRUZ • Tel: 585-7022

Spareribs Stoba
cu Kool, Porkchop riba
grill y sopi Mondongo

Purba nos diferente wrapsnan y
sandwich combo delicioso!!
PUNTRA TUR DIA PA NOS DUSHI SOPI

Cansa y disgusto pa cu asina hopi ceramento di caminda

ORANJESTAD

(AAN): E siman aki si DIARIO a haya monton di reclamo di automobilistanan cu mainta trempa a keda masha hopi pega mes, den nan intento di bay trabao sea na Hotel- nan, y tambe na Hospi- tal. Camindanan cera a

pone cu trafico a keda stagna y autonan casi no tabata move.

Hendenan cansa y bastante disgusta cu ceramento di caminda. Lo peor ta, cu nan ta puntrando keto bay, pakico tin di cera asina hopi cruzada y caminda e mesun momento?

Pakico nan ta haci construccion riba e mesun caminda riba diferente seccion? Pakico no haci un solo obra bon haci, y despues sigui cu un otro pida?

Construccion den fase, ta algo cu ta wordo haci semper na un pais civiliza. Pais-

nan civiliza ta unda ingenieronan ta planea nan proyecto como “un obra pa progreso”, pero no uno di progreso di inmediato, sino progreso di futuro.

Un ciudadano a reacciona, bisando cu e tamaño di e rotondenan chikito aki na Aruba,

den aki 10 pa 15 aña nan lo por ta obsoleto mirando desaroyo di mundo automobilistico. Varios fabrica grandi di auto a stop di bende “auto com- pacto”, pasobra hopi mas hende ta buscando autonan grandi estilo SUV pa cumpra.

Tin di corda cu Rotonden nan tabata un bon solucion di trafico na Aruba como 25 aña pasa. Tuma ehemplo di e rotonde na Tanki Flip cu a wordo construi na 1996. E tabata antes un T-weg cu stagnacion inmenso.

Pero awor, awendia ta ki solucion tin? Pasobra e fila di Rotonde Tanki Flip ta yega te na Tanki Leendert, y di otro banda ta yega te na Sasakiweg.

E ciudadano ta kere cu ingenieronan na Aruba tin di pensa riba 50 aña en adelante!

Tambe nan ta puntra, di con tin di traha acera asina bunita, pero net unda ningun hende ta cana na banda. Kizas por a probecha y haci e caminda mas hancha.

Un automobilista a finaliza bisando, cu si acaso DOW a slaag pa nan examen di infraestructura di trafico? “Eso es un NÓÓÓÓÓ ROTUNDO”.



Cumana # 76 & # 44
Oranjestad, Aruba
T.: (297) 588-6699

Señor ta mi wardador, mi'n tin falta di nada.
Den cunucu di yerba berde e ta ponemi sosega.

E ta hibami na awa trankil,
Pa mi bolbe haña forsa.” Salmo:23

Cu inmenso tristeza na nos curazon, nos ta participa fayecimeto di:

Sra. Maria kelly-winterdaa
Carñosamente jama” machi/ malmal”
***10-11-1930 †15-06-2019**



Number di mayornan: † Teofilo (Beto) y † Ida Winterdaal

Number su casa: Paulito (Poly) Kelly

Na nomber di:

Su yuinan: Ady Kelly
† Nemencio (Mis) Kelly
Mariana (Mani) y Roman Kelly
† Roberto (Robby) y Nelly Kelly
Vicente (Kado) y † Ondina Kelly-Hidalgo

Su Rumannan:

† Simona y † Dufi Rasmijn y famia
Luisa y † Chido Feliciano y famia
Lucia Winterdaal
Olga y Lee Franken y famia
Rita y † Alex Werleman y famia
† Ale Winterdaal
† Felis Winterdaal

Nieto y Nietanan:

Eugene Kelly
Angeline Kelly y Cesar De mey
Eduardo y Anette Kelly -Wester
Melinda (Marlin) y Gilbert (Gibi) Kock-Kelly
Melina (Ayring) y Mario (Shati) Kelly
Wilbert (Alvino) Kelly
Zuleika y Endy Leon-Kelly
Suhaila Kelly
Kelvi y Esmeralda Martinez Hidalgo

Bisanieta y Bisanietanan: Endrick, Endrienne, Rendolph, Sulienne, Richenel, Amgene, John-Paul, Joshua, DJayden, Jaydelin, Richmar, Igmar, Sigmar, Gillery, Gillianne, Gilmary, Raquel

Tartaranieta: Alayna

Swanan:

† Martin y Yolanda Kelly y famia
Fransico y † Pina Kelly y famia
Mario y Anna Kelly y famia
† Chai y Reina Kelly y famia
Jan Kelly y Edith y famia

Sobrino y Sobrinanan.

Famia: Kelly, Winterdaal, Werleman, Franken, Feliciano, Hidalgo, Leon, Kock, Rasmijn, Croes, De mey, Boekhoudt, Erasmus, Dirks, Samson, Wester, Gomes, Martinez Hidalgo

Grupo di oracion di Blue Army

Ta invita pa e acto di entierro cu lo tuma lugar diaranson 19 di juni 2019 di 2 pa 4 di atardi na Aurora Funeral Home, despues saliendo pa Santana na Paradera.

Nos ta pidi disculpa den nos momento di tristesa por a lubida famia. Nos no ta ricibi bishita di condolencia na cas.



Cumana # 76 & # 44
Oranjestad, Aruba
T.: (297) 588-6699

“Señor ta mi wardador, mi'n tin falta di nada
Den cunucu di yerba berde e ta ponemi sosega.

E ta hibami na awa trankil,
Pa mi bolbe haña forsa.”
Salmo: 23

Cu inmenso tristeza na nos curazon pero conforme cu boluntad di dios nos ta participa fayecimento di



Fridoline Veronica Fingal

***28-01-1940 - †15-06-2019.**

Viuda di: † Mario Hose Vos

Rumannan:

† Pedro “Sain” Fingal y Yolanda Fingal Querero y Famia.
† Feliz Fingal y † Lucia Fingal Tromp y famia
† Freddy Fingal
† Olivia Maduro Fingal y † Ogenio Maduro y famia
† Casimiro Ricardo Fingal
Charles John Fingal y famia
Gertruida Helen Fingal y famia

Sobrinonan y Subrinanan.

Primo y primanan, comer y compernan, ihanan.

Ayudantenan: Mery, Paula, Suzy, Irinia, Zulaika, Rubiela.

Amiganan, amigonan, bisñanan y ex-coleganan di Aruba Bank.

Famia: Fingal, Querero, Tromp, Maduro, Hek, Hieroms, Colina, Ridderstap, Holsman, v/d Biezen, Rojer, Quandt, de Windt, Kelly y demas famia.

Nos ta pidi disculpa si den nos tristeza nos por a lubida un of otro famia of conocir.

Ta keda invita pa acto di entierro cual lo tuma lugar diahuebs 20 juni 2019 for di 9:00am pa 11:00am na Aurora Funeral Home y despues pa Santana na Playa.

Occasion pa condolencia ta na Aurora Funeral Home diaranson 19 juni 2019 for di 7:00pm pa 9:00pm.

Nos ta lamenta cu despues di entierro nos no por ricibi bishita di condolencia na cas.

**Telefonnan
di DIARIO**

Tel: 582 6747

Fax: 582 8551

Oracion pa awe:

Señor, nos ta pidi Bo siña nos pordona manera Bo ta pordona esnan arepentí y pa nos sea generoso cu otro manera Bo ta generoso cu nos.

Amen.
C.P.A.



ONDERLINGEHULP

Specialista den seguro di entierro

Presenta pa:
(297) 582-4427
info@onderlingehulp.com

Royal
Aurora
Funeral Home & Crematory

Cumana # 76 & # 44
Oranjestad, Aruba
T.: (297) 588-6699

Tur cos aki na mundo tin su ora y su tempo, Ora pa nace y ora pa muri, ora pa yora y ora pa hari, Ora pa keda keto y ora pa papia, ora pa stima y ora pa odia, Ora pa guerra y ora pa paz"

Predicador 3:1, 2, 4, 7, 8

Cu inmenso dolor na nos curason, pero conforme cu voluntad di Dios y agradecido pa tur locual e a hasi y nifica pa nos, nos ta anuncia cu a fayece nos mama, wela y ruman stima



Sra. Monica Filomena Croes-Kelly
***04-05-1943 - †15-06-2019**

Yiu di: †Simon y †Anna Kelly

Casa: Vicente Croes

Yiunan: Alexander y Eveline
Vincent y Mayra
Michel y Jennely Croes

Nietonan stima: Joshua y Lindsay

Rumannan: †Simon, Cecilia Kelly y famia
†Pedro, Cicilia Kelly y famia
Regina Kelly y famia
†Maria, †Joy Maduro y famia
Theresita Gibson y famia
Jacintha Kelly, Miguel Croes y famia
Andrea, †Felis Kelly y famia
Lena, †Leo Hetharia y famia
†Rosa, Frans Wolff y famia
Stanley Kelly y Nelly

Suegra: Lucrtecia y Nadi Yarzagaray

Cuñanan: †Matilda Luidens y famia
Imelda Croes y famia
Cora Croes y famia

Swa: Nicolaas Croes y famia

Ta invita tanta y omo, prima y primonan, sobrina y sobrinonan y demas famia: Kelly, Croes, Faro, Wolff, Tromp, Figaroa, Gei, Khalil, Perez, Flanegin y Eduardo **pa e acto di despedida cu ta tuma lugar diahuebs 20 di juni 2019 di 2 pa 4'or di atardi, despues siggi pa acto di cremacion.**

Ta duel nos cu despues di entierro no ta ricibi bishita di condolencia na cas.

Dispensa nos si den nos tristeza nos por a lubida di menciona un of otro famia.

Lo tin un misa pa Descanso di nos defunto diahuebs 20 di juni 2019 pa 7'or di anochi na misa Pro Catedral San Francisco na Playa.

- Pa bo potretnan exclusivo
- Pa cubri bo evento
- Pa raporta irregularidadnan riba caya

ABO TA NOS WOWO RIBA CAYA PA YUDA INFORMA NOS PUEBLO DEBIDAMENT

D
Team

WhatsApp

592-9684

Empresarionan a alerta cu sector turismo a cay mas di 50%

CARACAS: Presidente cu año 2018.
di Asociacion Venezolano E representante a splica
no di Agencianan di Vi- cu temporadan di va-
ahe y Turismo (Avavit), kantie di carnaval y Se-
Nicola Furnari, a infor- mana Santa di e año aki
ma cu e sector a sufri un no a faborece den nada e
caida importante di mas turismo.
di 50% den comparacion “Ademas e expectati-

vanan pa e temporada di vakantie di scol tampoco ta musta bon pa sector turistico nacional, ya cu benta di pasashi aereo a cay cu por lo menos 50% den e ultimo año” el a agrega.

El a comenta cu atravez di rednan social nan a cuminsa desaroya un benta informal di pasashi y a recomenda personanan cu ta traha den e sector aki pa prepara nan mes pa cumpli cu cierto rekisitonan di ley pa traha den negoshinan turistico.

El a señala ademas cu hotelnan ya no ta ricibi turista, apesar di ta den condicion pa haci esaki. El a agrega cu entre 40 y 50% di avionnan cu ta regresa na e pais ta sin pasahero, haciendo enfasis riba crisis economico actual.

**The LORD is my shepherd;
I shall not want.
He makes me lie down in green
pastures.
He leads me beside still waters.
He restores my soul
Psalm 23 vers. 1 & 2**

With deep sympathy, we announce the sudden death of:



Faustina Adelia Halman
Better known as: "Machi"
Sunrise: January 16, 1938
Sunset: June 13, 2019

Left to mourn her loss are:

Children:

Rolando Halman
Eugenio Halman and Claudia
Felicia Halman and Danny Koolman
Virgilio and Wendy Gumbs
†Melinda Jimenez-Halman and Rangel Jimenez Paris
†Feliciano Halman

Grandchildren: Ivan, Giovanni, Melissa, Javier, Jair, Jaimie, Felicia, Sandro, Shaun, Lisandro, Marjolene, Zuliany, Kaylan, Jordan, JeanPierre, Dayanne, Eugene

Great Grand Children: Donovan, Jaydon, Anouk, Jaysley, Mohamed, Malik, Kemal, Kyiani, Alizienne, †Filomena, Sander, Juandro, Jayceline, Riandra, Jaydivienne, Djundrick.

Brother: Jose Halman and family in USA

Aunt: Denise Hanson

Sister in-Law: Telesmarque Halman

Good friends: Dr. Arthur Meiners and family in Holland

Nieces and Nephews, Cousins, Neighbors and family in Holland, St. Maarten, Curacao.

Related to family: Halman, Cannegieter, Krythoff, Donker, Gumbs, Lake, Ras, Peterson, Jimenez, Koolman, Cooper, Chittick, Williams, Henson, Hanson, Kingsale, Benders, Dupersoy, Phillips, Heynigen, Hazle, Laveist & Marshall

Please forgive us if in our grief we forgot to mention any names.

The funeral will take place on Thursday May 20, 2019 at 4:00 pm at St. Teresita Church and from there to the Government Burial Ground in Sabana Basora. The body of Machi will be laid out from 2:00 pm at Church.

Opportunity for condolences: Ad Patres Funeral Home Wednesday May 19, 2019 from 7:00 pm to 9:00 pm

After the funeral please no condolences at home.



AD PATRES
funeral home

Van Rensselaerstraat 2
584-2299 / 737-2299
adpatres@qualityservice.com
Family owned and operated

Oración al Espíritu Santo

¡Oh! Espíritu Santo, te invoco con mucha fe, por el poder que Dios te ha otorgado, implorando por tu gracia, me concedas los dones que tu puedes brindar, así mismo, me selles con tu santo espíritu, pues tuyo soy, y anhelo estar por siempre, cerca de la presencia de Dios. Espíritu Santo, ¡Espíritu generoso! concédeme el gozo de la salvación. Dame sabiduría y entendimiento como le distes al Rey Salomón, para que pueda resolver las situaciones o conflictos, que la dinámica de la vida misma nos pueda presentar y saber discernir entre el bien y el mal. Espíritu Santo, Espíritu recto, te pido también el Don del Consejo, para que pueda ofrecer respuestas prudentes, sabias, oportunas y acertadas; que ameriten grandes determinaciones así como también la toma de decisiones. ¡Oh! Espíritu Santo, espíritu de Libertad, dale paz y regocijo a mi alma, librame de las tribulaciones y angustia concédeme el don de la piedad, para que sea sensible al dolor ajeno y practique la misericordia y la bondad Renueva un espíritu noble dentro de mí, ¡lléname con tu amor! Amén. M.G. (pidi bo milager y publique 3 dia)

Telefonnandi DIARIO
Tel: 582 6747
Fax: 582 8551

Pa aviso di fayecido: morto@diario.aw

INVITACION pa e nobena na honor di e curasonnan di Hesus y Maria



Den nomber di Pastornan di Parokia Inmaculada Concepcion, Grupo "Aliansa di e curasonnan di Hesus y Maria" ta extende un cordial invitacion na tur nos fielnan, debotonan, parokianonan, un y tur pa asisti na e nobena na honor di e Sagrado Curason di Hesus y di e Inmaculada Curason di Maria.

E nobena lo cuminsa Diaranson 19 di juni y lo termina Diahuebs 27 di juni, orario di e nobena lo ta 5.45 p.m. tur dia, sigui pa Santa Eucaristia pa 7'or p.m. Cu excepcion di Diadomingo 23 di juni lo cuminsa 5.15 p.m.

E fiesta na honor di e dos Curasonnan lo ta Diaberna 28 di juni, cuminsando cu un procesion pa 6.35 p.m., sigui pa Santa Eucaristia pa 7'or p.m. cu compañaamento di coro "Reina di Paz". **Un y tur ta bonbini!**



San Nicolas
Tel: 584-8888
Cel: 690-0969
24/7

I love the Lord, because he has heard the voice of my supplication. Psalm 116:1

With deep sympathy we announce the passing of our beloved mom, grandmother, great grandmother, mother in-law, sister and aunt



Mrs. Eugenie Masoniel Suares-Cangietter
Better known as: Jenny/ tanti G/ Jenny for Wally
Sunrise: May 22nd, 1928
St. Maarten
Sunset: June 6th, 2019 Aruba

Left to mourn are her

Children: Jan "Jay" Johnson in USA
Alfonso Johnson and family in USA
Modesto Suares and family in Aruba
Jacqueline Suares and daughter in Aruba
Ilda Suares and family in Aruba
Myrna and Manuel Figaroa-Suarez in Aruba
John Suares in the Netherlands
Albert Suares and family in Aruba
Benito Suares in the Netherlands
Elvis Suares and family in the Netherlands
Edwin Suares and family in the Netherlands

Sister: Leonie "Nanie" Cannegieter

Like children: Len-Dina, Ray and Janet Johnson

Grandchildren: Hendrik "Henkie, Cristal, Shahira, Steffany, Eugene, Charlene, Melissa, Jermaine, Luciano, Achaira, Giovannie, Nikita, Yarrel, Stephen, Jackie

Great grandchildren: Zendrick, Zedrick, Ixania, Nahjum, Nasir, Leyla, Deasiree, Anthonie, Yesmine, Mia, Jerandell

Nieces & nephews dear to her: Cynthia and family Boseman; Irona Cangietter; Billie Cangietter; Leroy Cangietter and family; Louisa Cangietter and family; Marlene Celeste and family; Naomie Cangietter, Sharon and family

Great nieces and nephews too numerous to mention

Sisters and brothers of the Evangelical Church
Sisters Golden Agers "YMCA"

Was related to: Suares, Cangietter, Cannegieter, Johnson, Peterson, Figaroa, Williams, James, Kruthoff, van Heyningen, Daniels, Jacobs, Clark, Salomon, Hallman, Maccow, Cremoney

We apologise if we have forgotten anyone

The funeral will take place on Wednesday June 19th, 2019 at 3:30 o'clock leaving the Evangelical Church to the government cemetery in San Nicolas. The late Jenny will be laid out from 1:30 o'clock in the afternoon in the Evangelical Church in San Nicolas Jasmijnstraat # 7 behind Pieterboerschool.

Addres for condolences: the Olive Tree Funeral Home
Bernhardstraat 134-136
Tuesday June 18th, 2019 from 7 to 9 pm

Tayer di tambu ta clausura diasabra awor na Museo Archeologico Aruba

ORANJESTAD (AAN): Den luna di mei a cuminsa cu Tayer di Tambu na Centro di Actividad Rancho. Pa medio di e proyecto Aire Liber a organiza 8 les basico di Tambu. Enfocando riba e historia, origen y ritmo di Tambu di Aruba y otro parti di mundo.

Den e ultimo siman nan diferente artistanan local, tocado y bailado di tambu manera Sr. Vicente Ras, Angelo Koolman, Lidrick

Solognier y Romo Fingal, a comparti nan conocimiento cu e participantenan. Bou di guia di Ivan Barrera (WorldBeatRecord) e grupo di total 12 persona a worde educa riba musica y herencia di tambu. Lesnan tabata existi di practica y historia oral. A haci uso di material audiovisual pa concientisa y informa e participante nan riba e thema.

Clausura:

Awor e tayer a yega na su

fase final, y e grupo ta bay presenta e canticanan cu nan a siña. E presentacion aki ta tuma lugar diasabra 22 di juni, pa 4or di atardi na Museo Archeologico Aruba.

Esaki ta ceda den Schelp straat 42, Oranjestad Aruba Biblioteca Nacional Aruba lo graba y documenta e presentacion aki pa despues esaki worde publica riba e website di Stichting Rancho.

Comunidad di Aruba ta ceda invita pa bin apoya e participantenan, durante nan presentacion.

Y na e manera aki sostiene un otro proyecto importante pa locual ta conservacion di herencia y cultura di Aruba. Exposicion di "Caribbean Ties" tambe lo ta habri pa 4or di merdia. Pa 4.20 lo cuminsa cu e presentacion nan y tocamento di tambu den e Fruteria di museo acompaña pa grupo di Tambu "Sodo di Cuero" cu tambe lo duna nan presentacion. E actividad lo termina cu entregamento di certificado.

Continuacion:

E proyecto aki sigur no a yega na su final. Stichting Rancho ta desea di organiza mas tayernan di tambu conhuntamento cu organizacionnan local. Pa acelera e proceso di coleccionamento pa e no bay perdi.

Ta importante pa duna tambu su lugar den e den musica di tradicional y moderno na Aruba. Den e contexto di decolonisacion di nos pais, awor ta mas cu tempo pa e generacionnan cu ta bin cuminsa compromete di e historia di tambu na Aruba.

Aire Liber: Tayer di Tambu ta worde haci posibel cu co-financiamiento di Samenwerkende Fondsen y Cede Aruba. Tambe cu apoyo y sosten di WorldBeatRecords, Biblioteca Nacional Aruba y Museo Archeologico Aruba.

Abo por tin mas informacion?

Pa medio di Tayer di Tambu Fundacion Rancho a colecta hopi informacion oral tocante Tambu di Aruba. Pero ainda falta mas hende pa conta nan storia, specialmente riba gruponan of pers Stichting Rancho.



Colegio EPI

Directie, Staf y Personal
ta extende nan mas sincero condolencia cu fayecimento di

Savitre Babulall
Mihor conoci como 'Sonia'

Mama di Sanjay Robles,
Estudiante na Unit Salubridad y Servicio.

Nos ta expresa nos mas profundo condolencia na Sanjay y demas famia y ta desea nan hopi forsa den e dianan dificil aki.

Cu Sonia sosega na paz den brasa di señor.



San Nicolas
Tel: 584-8888
Cel: 690-0969
24/7

YMCA Golden Agers

Hereby announce the passing of their honorary member

Mrs. Eugenie Suares-Cangietter
Better known as miss Jenny

The going home service will be held on Wednesday June 19th, 2019 at 3:30pm in the Evangelical Church Jasmijnstraat 7, behind the Pieter Boerschool in San Nicolas.
Viewing from 1:30pm

Condolences Tuesday June 18th, 2019 from 7-9pm at the Olive Tree Funeral Home in the Bernhardstraat 134-136

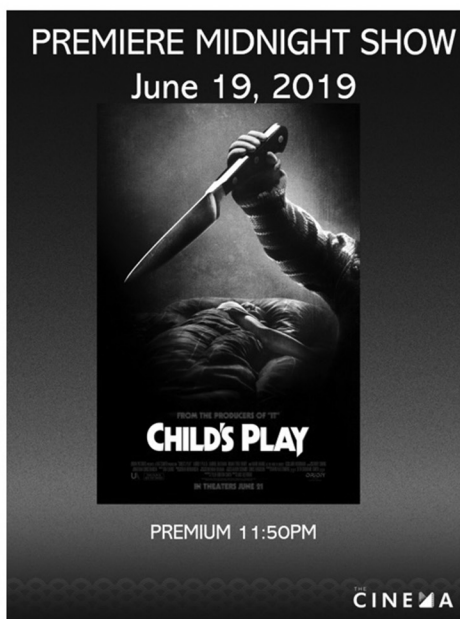
YMCA Golden Agers extend their sincere condolences to the bereaved families.

May miss Jenny rest in peace



facebook
facebook.com/diarioaruba

THE CINEA RENAISSANCE MARKETPLACE



Valid June 18, 2019
Schedule is subject to change
Please visit us at www.thecinema.aw for more information

MEN IN BLACK INTERNATIONAL 4:45 – 7:15 – 9:45 – 10:15	PG13	SP SUB
THE SECRET LIFE OF PETS 2 4:00 – 6:00 – 8:00	PG	SP SUB
GODZILLA KING OF THE MONSTERS 4:15	PG13	SP SUB
DARK PHOENIX 7:00 – 10:00	PG13	SP SUB
ALADDIN 4:30 – 7:15 – 9:30	PG	SP SUB

THE CINEMA PREMIUM – VIP

“VIP must be 13 years or older guided by an adult to access this experience”

MEN IN BLACK INTERNATIONAL 4:00 – 6:45 – 9:30	PG13	SP SUB
ALADDIN 4:00 – 7:00 – 9:50	PG13	SP SUB

***LATE NIGHT SHOWS ONLY AVAILABLE ON SATUDAY**

Rocco Tjon: Proyecto “Port City Aruba” mester haya tur prioridad



ORANJESTAD (AAN): Rocco Tjon di Partido MEP, a reacciona riba e hecho cu Minister di Turismo, sr. Dangui Oduber a anuncia cu e proceso di destaho publico pa e proyecto “Port City Aruba” ta den etapa final. Fraccion di MEP ta sostiene e vision di Minister pa “Port City Aruba” bira un realidad, pasobra pa hopi aña e tereno aki no ta genera entrada pero solamente gasto pa pais Aruba. E storia ta cu lo desaroya y construi mas o menos 8000m2 pa aña. E impacto

cu e desaroyo aki lo tin riba e sector di construccion aualmente ta hopi positivo. Hunto cu e desaroyo aki pais Aruba lo conoce mas cupo di trabao y obviamente mas entrada tambe. E impacto economico durante y despues di e fase di construccion ta muestra di ta sumamente positivo. Esaki ta loke a conclui di e investigacion pa loke ta e proyeccionnan haci. E impacto riba turismo, segun e modelo di “High value Low Impact” lo ta significativo, pero tambe e lo tin un im-

pacto significativo pa loke ta aspectonan laboral y comercio en general. MEP ta kere den e vision di Minister di Turismo pa transforma un area “morto” cu ta costa pais Aruba placa den uno cu ta bay genera entrada pa pais Aruba, cupo di trabao pa nos comunidad y un area recreacional caminda pueblo por acudi pa entretene nan mes y relaha. Preguntanan por escrito a worde haci na Minister Dangui Oduber, pa e por indica na ki momento lo inicia e proyecto aki.

Cu adkision di e flota nobo pa Arubus lo minimiza e gastonan pa e compania



ORANJESTA (AAN) – Den conferencia di prensa di gobierno, Minister di Trafico, Comunicacion y Sector Primario sr. Chris Romero, a señala cu, cu e adkision di e flota nobo pa Arubus e gastonan di e compania lo baha substancialmente. E mandatario a menciona cu e gastonan di Arubus ta astronómico y cu un bez cu e busnan ta den operacion

ta bay minimiza e gastonan, pasobra manera ta conoci gobierno ta subsidia esaki. E busnan nobo aki ta bay cambia e cara di Arubus. Nos comunidad ta custumbra pa mira busnan color blauw, pero awo nan lo ta visible anochi, debi cu mester tene cuenta cu diferente aspecto pa seguridad pa e usuari- onan, y asina aki lo brinda un mihor servicio.

Awe lo papia encuanto Abuso di Mucha na Centro Santa Teresita na San Nicolas

ORANJESTAD (AAN): Arubaanse Padvindes Gilde ta continua cu e anochinan informativo awe Diamars na Santa Teresita Center na San Nicolas.

Manera ya ta conoci, a organiza e anochinan aki cu sosten di Gobierno di Aruba, conhuntamente cu Fundacion Lissette Gomez cu a uni forza pa informa y conscientisa e comunidad di e situacionnan cu por surgi, con pa reconoce e señalnan, con pa deal cu esaki y unda pa acudi pa ayudo inmediato.

Durante di e anochinan sra Carmen Herrera ta duna un presentacion den forma con por siña e muchanan di 4 de klas di scolnan basico loke por haci na momento cu enfrenta mishimento no aceptabel. E scolnan publico ya ta hayando e tips di lesnan aki cu ta siña e muchanan un mensahe Hopi Fuerte: Ningun hende no mag Mishi cu Ningun parti intimo di un mucha. E ta siña e mucha cu na momento cu nan ripara cu tin un situacion Asina pa e bisa No, core bay for di e situacion y bay denuncia



Awe e prins di cas Seandrick Morillo ta cumpli 4 anja. Ta ricibi felicitacion di su tata Gerald, mama Andreina, su rumannan Geynar, Gerienne, Daryann. Su padrinonan Junny y Sergio y madrinanan Fraideline y Edeline. Su welo Buchi y welanan Rica y Ineida. Di parti su primonan Brandon cu Joshue y primanan Lisjennie, Edeline, Sergaine. Su omo y tanta na Hulanda Brandon cu Shirlynnne. Su omonan Sergio, Junny y Chebito y tanta Jossane. Y di demas famia y su amigo y amigitanan di Little Suzy's Playgarden. Y tambe di su amigita Alexandra. Hopi bendicion y salud pa Seandrick.



e persona.

Tur hende den barionan, adultonan y hobennan ta keda invita pa e proximo encuentronan cu ta tuma lugar na:

(*) Santa Teresita Center diamars dia 18 di juni 2019 pa 7:00 pm.

(*) Biblioteca Nacional di Aruba Oranjestad diamars dia 25 di juni 2019 pa 7:00

pm.

Riba potretnan momento durante di e session Informativo na MFA Noord recientemente.

amc unicon

pa biba mihor

TCL



CASH 418,70

32" HD LED SMART TV, 720P, QUAD CORE, BLACK

SAMSUNG



CREDIT 76,40
CASH 899,00

40" SMART FULL HD TV

TCL



CREDIT 93
CASH 1160,70

55" 4K UHD, SMART TV, BLACK.

SAMSUNG



CREDIT 76
CASH 948,70

43" 4K UHD SMART LED TV

SAMSUNG



CREDIT 50,53
CASH 595,00

32" SMART 720P HD TV

PA TEMPO LIMITA!

0%

DOWN PAYMENT

SAMSUNG



CREDIT 78
CASH 952,94

40" LED TV, FULL HD, 1080P, SMART, BLACK.

SAMSUNG



CREDIT 212,02
CASH 2495,00

55" QLED SMART 4K UHD TV

SAMSUNG



CREDIT 105,72
CASH 1245,00

50" SMART 4K UHD TV



CUMpra Y GANA

Regalo

PA DIA DI TATA

CU CADA COMPRA DI AFL.25 OF MAS, BO TA PARTICIPA PA GANA PREMIO PA DIA DI TATA!

1 PATIO SET & BBQ GRILL

2 TCL 65" LED SMART TV

3 GREE 12.000 BTU SPLIT UNIT

4 JBL DJ EXPERT TOWER